

វិស័យសាស្ត្រ

លេខ

៧

វិស័យសាស្ត្រ



ទំព័រ ១០០ រំលឹកស្តីពីសង្គ្រាមលេខ ៦
ភ្នំពេញ



ចលនាសម្រាប់សេរីភាព ចលនាសម្រាប់សេរីភាព

Don Offert par M.

IMPRIMERIE VIRIYA DPMI

ទិចានណាកថា



មហាពាជីបូជី (ក្នុងឧកាសបុណ្យពុទ្ធជិយ៍ឆ្នាំ ២៤-៥-៥៦)

១- អន្ទតិយេ សហស្សម្ភំ

វេសាខេ បណ្ណមេ ទិតេ

ពុទ្ធស្ស បរិនិព្វានា

បត្តេ សំវចនេ វេ ។

៦- នានា ជនា សមាគម

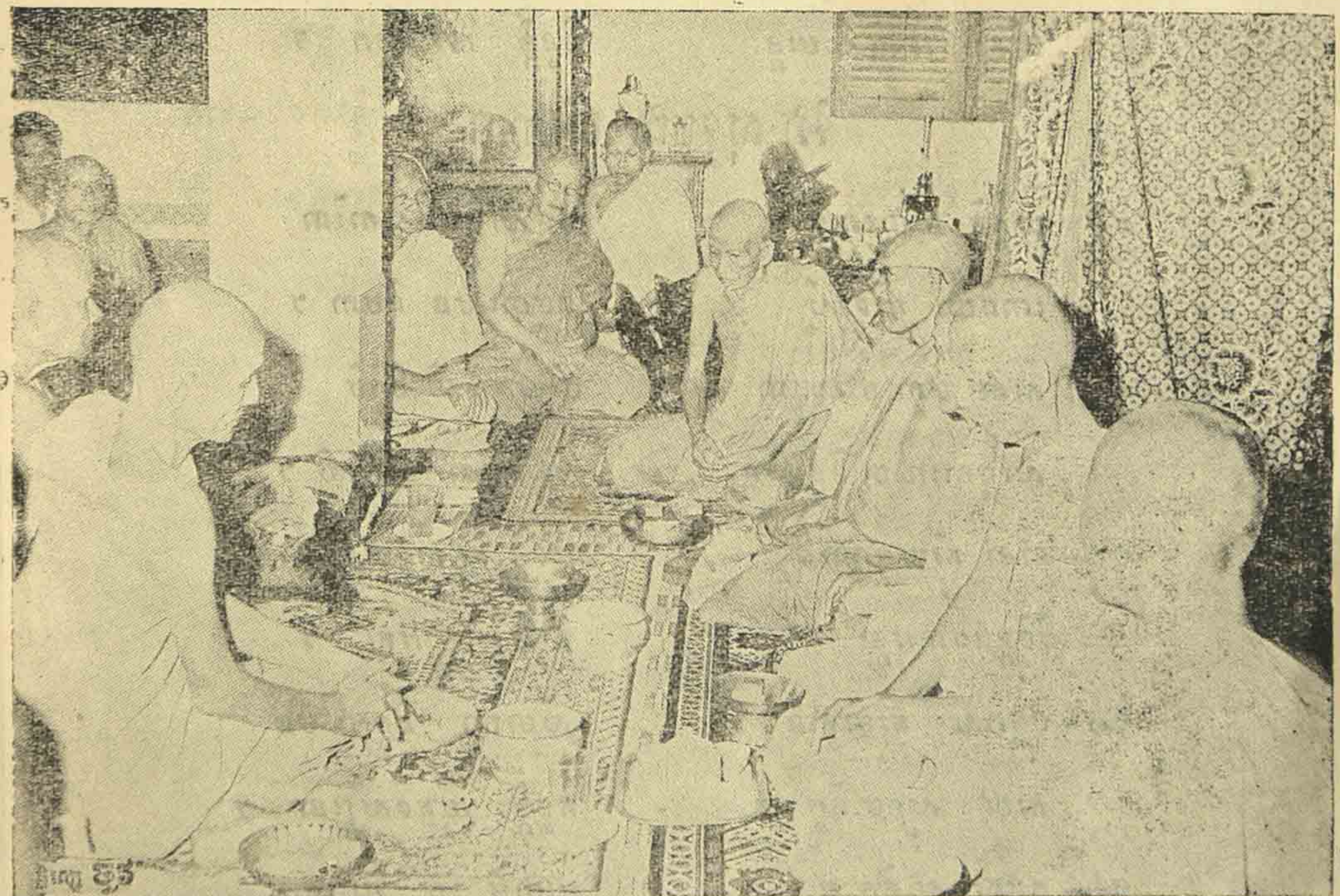
ពោធិមណ្ឌេ សមណិតេ

មហាស្សំ បរិតេសំ

ទេស្សនា ពុទ្ធគារំ ។

៣- បញ្ចស័លំ សមាទិសុ

ការេសុំ មេត្តការេនំ



ក្នុងពិធីបុណ្យកតព្វាកតវេទី សម្តេចបានទទួលការថ្វាយពរជ័យដ៏សំណាក់ព្រះចេតិយ៍បិណ្ឌៈគ្រប់ជាន់

- មោចនតាយ សង្កមំ បត្តស្មំ ទឡោមានសំ ។
- ៤- ពោធិយា អង្គណំ សព្វំ ចីវរេន វិរោចយំ
 សមុទេគណតាយន្តា ចង្កឹមសុ ជិនត្រជាំ ។
- ៥- អង្គសីលសម្បទា ទបាសក-ទបាសិកា
 និសីន្តា ពោធិនាយាយ កាវេស្មំ ពុទ្ធកាវិនំ ។
- ៦- ភាគបោ ភត្ត នាហោសិ ពោធិយ អង្គណោ បន
 ធនំ វិយ អង្គសុ ធម្មណាធនបន្តិយោ ។
- ៧- អបេតុបាហនា ភត្តំ នានាភូសនភូសិតា
 ចរិសុ ពោធិសាមន្តេ និន្ទនី ទេវ-អច្ចរា ។

ទី៧ សុទ្ធបដិ - បរិហារោ

- ៨- យត្តត្ថំ មហាពោធិ ធម្មសាលា សុភារិតា
 ពោធិយា អវិទូស្មំ ធម្មបាលេន ធម្មតា ។
- ៩- គតោ វត្តា មហាបូជាំ បរិហារោ ហិ និក្ខមិ
 សាធុកាពោ ច និន្ទាទោ សង្ខនាទោ ច វត្តយំ ។
- ១០- នានា ភវិយភណ្ឌានិ វាទេន្តិ ភិព្វតា យតិ
 វិចិត្តធន្តរេន្តា និក្ខមន្តិ បុរេតរំ ។
- ១១- បុប្ផសី គហេតាន សីហាលា ភិក្ខុវេ បន
 គថេវ ស្សម-ភិក្ខុ ច គច្ឆន្តិ យុត្តទេស្សនោ ។
- ១២- កម្មជទេស-ភិក្ខុ ច អថេបិ ច មរម្មិកា

ឥណ្ឌបិនិតតា ភិក្ខុ

១៣- អសាមទេសវាសី ច

នេបាលទេសវាសី ច

១៤- កាសាវណី តេ សព្វេ

ពុទ្ធស្វ បរិនិព្វានំ

១៥- នានា ទេសទិសាយត្តា

សទ្ធា សំវេតតហុលា

១៦- ឆព្វណ្ណវិនិក្ខន្ធំ

នេន្ទំ បុណ្យយដានិ ច

១៧- ឧដវន្ទំ វសវន្ទំ

ឧត្តមន្ទេន ធាវេន្ទំ

១៨- គហេត្វា ខដ្ឋកោដ្ឋានិ

សុត្ថន្ទំ សុវតី ចេវី

១៩- បទេក្ខណំ ករិត្វាន

បូជយិត្វាន តំ សព្វំ

២០- ភោជី ចមន្ទំ ឯកច្ចេ

អាសិត្តាន ទទកំ

កតញ្ញាវី នមស្សន្ទំ

២១- “នមោ តស្ស មុនិន្ទស្ស

តថេវី ចិនទេសិកា ។

ចិតាគុំ-ទេសា សមាគតា

ភិក្ខុ ការតវាសិកា ។

យតយោ ពុទ្ធសាវកា

សំវេតាវ សវន្ទំ ច ។

នវនាវតណា តតោ

អនគច្ឆន្ទំ ភិក្ខុវេ ។

ធម៌ ធាវេន្ទំ សោគតា

មរម្មវិនិតា កិវ ។

សុត្ថន្ទំ វរកោជនំ

ឯកច្ចេ សីលវន្ទិយោ ។

ផលចង្ហោតកានិ ច

វិម្មយប្បក្កមានសា ។

តិក្ខុត្ថំ ពោធិបាទបំ

ធម្មាយំ ហិ និសិទិយ ។

សិវសា និបត្តន្ទំ ច

បប្បំ អវិករន្ទំ ច;

អស្សបុណ្យមខា តតា ។

នមោ ធម្មស្ស តស្ស ច

សង្ឃស្រួប នមោគស្ស

តេសំ តិណំ នមោ នមោ ។

២២- នានា កាសាហិ កាសន្តា

នានា ទេសា សមាគតា

បាលកាសាយ តេ សវេ

អភិវន្តនំ គោតមំ ។



បុណ្យកតញ្ញាកតវិទូ

បំពោះសម្តេចព្រះធម្មលិង្គិវិគ្គតម្ពប្រឹក្សាគណៈមហានិកាយ

ព្រះមហា សម-សុខ សុមនោ

អាចារ្យសាលាពុទ្ធិកបវសិក្សាវត្តលង្កា ភ្នំពេញ

រៀបរៀង

ដោយសម្តេចព្រះធម្មលិង្គិវិគ្គតម្ពប្រឹក្សា មានព្រះជន្មវស្សាខិតសសៀចូលទៅក្នុង
 បច្ច័យវ័យ ណាស់ហើយ ទាំងមានព្រះអាពាធប្រចាំនៅក្នុងករណីកាយនឹងតឹងតែងក្នុងការព្យា
 បាលកំចាត់ជាតន់ពេកទៀត, គណៈធម្មការវត្តលង្កា ទាំងព្រះសង្ឃទាំងគ្រហស្ថ មាន
 ព្រះតេជព្រះគុណព្រះញាណកោសល ញាណ-ឈិន, ព្រះពុទ្ធវិន្យកោ-ស៊ីម នឹងលោក
 ប្រធាន មុម-វ័យមជាដើម ព្រមទាំងក្រុមអាចារ្យសម្រាប់វត្ត មានលោកឧកញ៉ាឧត្តម
 សិទ្ធាចារ្យកែម-អ៊ុលជាប្រធាន បានចាត់ការប្រជុំពីថ្ងៃទី២៧ ខែឧសភា ឆ្នាំ១៩៥៦



Cliche A-CHAU

ពិធីដាក់បាតបំរើព្រះដង្គុលម្តេច

ដើម្បីប្រឹក្សាគ្នាអំពីការធ្វើបុណ្យកតតាតវេទីប្រគេនចំពោះសម្តេច ជាកិច្ចនៃបដិការ
 គុណ ។ ក្នុងអង្គប្រជុំ, គណៈកម្មការទាំងអស់បានមូលមតិតាងឯកច្ឆន្ទថា នឹងធ្វើ
 បុណ្យនោះនៅថ្ងៃសៅរ៍-អាទិត្យ ២-៣កើត ខែបឋម ឆ្នាំវក អដ្ឋស័ក ព. ស. ២២៩៩
 ត្រូវនឹងថ្ងៃទី៩-១០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ១៩៥៦ ព្រមទាំងបានរៀបចំគណៈកម្មការ សម្រាប់
 ត្រួតត្រាចាត់ការធ្វើបុណ្យជា២សង្កាត់គឺ

- ១-ព្រះសង្ឃជាមេក្រុមទាំង៨, ២-ព្រះសង្ឃដែលមានសមត្ថភាព, ៣-គណៈ
 កម្មការវត្ត, ៤ក្រុមអាចារ្យសម្រាប់វត្ត ។

ថ្ងៃទី១នៃកាលបរិច្ឆេទបុណ្យ

ថ្ងៃសៅរ៍ទី៩ ខែមិថុនា ឆ្នាំ១៩៥៦, មេឃម៌ស្រទំអាប់អ្នកដោយផ្ទាំងពពកដែលពពួន
 គ្នាខាន់ខាប់កកជាប្រឆាប់ជាដុំ បម្រុងនឹងបង្ករភ្លៀងឲ្យធ្លាក់ចុះមកស្រោចស្រប់ទេសភាព
 នឹងធម្មជាតិទាំងស្រុង តែពុំបានបង្ករចុះវិញ ព្រោះត្រូវដំនោរព្រះពាយបក់បោកបន្ទាត់
 ឲ្យឃ្លាតទៅឆ្ងាយជាលំដាប់ ។ ពេលបន្ទាប់នោះអាកាសក៏វាល្អរល្អវិស្វាគម្យស្រឡះ
 ប្រាសចាកនរោត្តមទាំងអស់, រស្មីដ៏ស្រទន់នៃព្រះទ័នករបានឆ្លុះបញ្ចាំងមកលើពិភព
 លោកទាំងមូល, នៅវត្តលង្កា សង្កាត់លេខ៦ ក្រុងភ្នំពេញ គេបានឃើញផ្ទៃអារាម
 ទាំងមូលស្អាតស្អំបរិសុទ្ធអ ហើយនៅក្បែរទ្វារវត្តឃើញមានដោតទង់សាសនាពាណិ
 ជៈ ដែលត្រូវខ្យល់បក់មកម្តងៗ ហាក់ដូចជាជួយអបអរសាទរជាមហិមា គឺជានិមិត្តរូបនៃ
 បុណ្យតាមប្រពៃណីព្រះពុទ្ធសាសនាផង។ ក្បែរក្បែរទ្វារធំខាងក្នុងវត្ត ក្រោមម្លប់ដើមជ្រៃ
 ក្រើមដ៏ត្រឈៃ មានគ្រូរៀនបញ្ជូនមួយ ដែលគេបានធ្លាក់ជាអក្សរធំៗនៅលើនោះថា:

បុណ្យកតញ្ញា កតវេទី

ចំពោះសម្តេចព្រះធម្មលិង្គតទត្តមប្រឹក្សា

បញ្ជូនបែរទៅខាងជើង ជាសញ្ញាដល់គមនាគមន៍ទូទៅ ។ ខាងកើតហោត្រៃ
 ផ្ទាល់ មានការិយាល័យ ២ សម្រាប់ទទួលបង្គុយដែលអស់លោកជាពុទ្ធសាសនិកជន
 បានបូជា ជាជំនួយដល់ការទិញទិសថមតព្យាបាលព្រះរោគសម្តេច ។ នៅលើធម្មកុដ
 ក្បែរអាសនៈសម្តេច មានរៀបចំក្រាលអាសនៈដ៏ស្អាតបាតសម្រាប់ព្រះសង្ឃសមណ
 ស័ក្តិដែលបាននិមន្តមកក្នុងពិធីបុណ្យនោះ ព្រមទាំងមានតាក់តែងរចនាចងរំយោលផ្កា
 ជាច្រើន នៅចំខាងមុខបុស្សកបល្ល័ង្កដែលដកល់ព្រះពុទ្ធរូប ‘ ព្រះបរមសារីរិកធាតុ ,
 ព្រះអរហន្តធាតុ នឹងគ្រឿងភ្នំសក្ការបូជា ។ នៅខាងក្រៅវិហារ , គ្រប់ទ្វារ មាន

តាក់តែងដោយបំផ្លុំអត្ថសន្តិវិធី ។ នឹងចងបំផ្លុំធម្មតាភាយជុំវិញនៅតាមលំដាប់ក្បាច់
 ពេជ្រផង ។ ឯខាងក្នុងវិញ គេបានរៀបចំតុសក្ការៈមួយដ៏ធំនៅចំព្រះភ័ក្ត្រនៃព្រះពុទ្ធបដិ
 មាករសម្រាប់ថ្វាយភ្នំសក្ការៈ ។ នៅលើតុតាំងនោះមានប្រាសាទត្រួតជាលំអ សម្រាប់ដំ
 កល់របស់បុរាណវត្ថុជាច្រើនដូចបានបញ្ជាក់ផងដែរ ដាក់ទ្វាស័ក្តាលាយចម្រុះដោយបុប្ផា
 វិភិត នឹងលេចដោយរស្មីស្រស់ស្រាយនៃបំផ្លុំពណ៌អត្ថសន្តិវិធីដែលបានបើកបំភ្លឺក្នុងពេល
 ឆ្លងត , នៅលើតុដដែលនោះ គេបានដកលំព្រះពុទ្ធបមួយព្រះអង្គតូច គង់ប្រថាប់
 ក្រោមស្លឹកដ៏សាខានៃពោធិព្រឹក្ស នាំឲ្យយើងនឹកដល់កាលដែលទ្រង់ទើបនឹងបានត្រាស់
 ដឹងនូវអនុត្តរសម្មាសម្ពោធិញ្ញាណ នឹងផ្តាញ់មាត្រមទាំងសេនាឲ្យខូចខាតដោយសារព្រះ
 បារមីធម៌ ដែលក្នុងពេលនោះទ្រង់ប្រថាប់ក្រោមម្លប់នៃព្រះពោធិព្រឹក្សដែរ , ជាពិសេស
 គេបានរចនាផ្កាឈូកក្រព្រឹកមួយយ៉ាងធំកំពស់មួយម៉ែត្រម្ភៃ ពីលើគគីរនឹងឫស្សី ចងតាក់
 តែងដោយបំផ្លុំអត្ថសន្តិវិធី ។ ហូរហែភាយតាមលំដាប់គ្របកន្លាស់ពណ៌ខៀវ . លឿង
 ក្រហម - ស ល្អត្រកាល ហើយនៅចំកណ្តាល បានដកលំកោដ្ឋព្រះអង្គនៃព្រះអរហន្តមួយ
 ព្រះអង្គ ដែលមាននាមនឹងគោត្តមនប្រាកដ ដកលំនៅលើតុនោះដែរ ។

ព្រះអាទិត្យនន់ទាបទៅតាមសភាពធម្មតា , បរិស័ទទាំងឡាយជាសិស្សគណៈខ្លះ
 ជាទូទៅសកទូទៅសិកាជើងវត្តខ្លះ ជាញាតិមិត្តភ្ជាប់មានការគោរពនឹងស្រឡាញ់ចំពោះ
 គុណធម៌របស់សម្តេចខ្លះ បានអញ្ជើញមកជាបន្ទាប់ ។ គ្នាដោយមានទឹកមុខក្រៀមក្រំនឹង
 រន្ធត់ចិត្តជាពន់ពេក ចំពោះអាការរោគរបស់សម្តេច ។ ដល់ពេលព្រលប់ភ្លាម គួរឲ្យយល់
 ថានឹងមានឆ្លងឆ្លើយការដ៏ធំចូលមកគ្របដណ្តប់ផ្ទៃវត្តជាពុំខាន ព្រោះថ្ងៃនោះអាសាសអាប
 អូរទាបទឹកហាក់ដូចជាបម្រុងតែនឹងបង្ករភ្លៀងប៉ុះ តែដោយអំណាចភ្លើងអត្ថសន្តិវិធីភាយតាម

វិថីចូលមកកាន់វិហារនឹងតាមលំដាប់កុដីក៏បានបញ្ចេញឥទ្ធិពលកំចាត់ផងនឹងនោះ ហើយ
 បញ្ចេញរស្មីដ៏ភ្លឺច្របះជះមកលើក្រអូកទាំងពួង ។ ម៉ោង ១៩ ដោយមានសូរគាំដំ
 សញ្ញា , ក៏កុស្យកងវត្តទាំងអស់បាននិមន្តឡើងទៅលើធម្មកុដីធ្វើកិច្ចវត្តចំពោះសម្តេច
 ដើម្បីសំដែងការវិភាគនឹងស្វាមីក្នុងដោយសុទ្ធចិត្តរៀង ។ ខ្លួន ។ សម្តេចបានប្រទានឧវាទ
 ដោយសំឡេងឧត្តរសនសព្វថ្ងៃមានអំណរណាស់ ដោយឃើញលោកទាំងអស់បុរាណ
 ធ្វើបុណ្យជាកិច្ចបទបការគុណដល់ខ្ញុំដែលជាគ្រូបាធារណៈ, សូមឲ្យលោកទាំងអស់គ្នាអរគុណ
 អប្បមាទធម៌អរគុណសាមគ្គីធម៌ ដើម្បីនឹងថែទាំសាសនាឲ្យបានរុងរឿងទៅអនាគត ។

ម៉ោង ២០ ព្រះមហាថេរទាំងឡាយគឺ សម្តេចព្រះមហាសុមេធាធិបតីសង្ឃនាយក
 វត្តឧណ្ណាលោម, ព្រះតេជព្រះគុណព្រះពោធិវង្សហួត-ភាគ ចាងហ្វាងពុទ្ធិកវិទ្យាល័យ
 ព្រះសុរាម្រឹត នឹងជាអធិបតីក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដក, ព្រះសុធម្មាធិបតីកុល.ទេស ស្តីទី
 សង្ឃនាយកវត្តបទុមវតី, ព្រះមុនីកោសលសោម-ឈុន អធិបតីវង្សក្រុមជំនុំព្រះត្រៃបិដក
 នឹងជាមេគណវិទ្យុគកណ្តាល, ព្រះយោសធម្មម្នីង-វិសេស ចៅអធិការវត្តមហាមន្រ្តី,
 ព្រះអរិយកស្សកកែវ-អ៊ូប វត្តបទុមវតី, ព្រះសិរីសង្ឃមមុនី អន-ឡាច ចៅអធិការវត្តកោះ,
 ព្រះវិនយធម្មអុម-ទិត វត្តមហាមន្រ្តី, ព្រះវិនយធរ ឯក-ញ៉ែម វត្តពិត្តទូរឡើង នឹងដំណាង
 ព្រះធម្មយោសាចារ្យ ចៅអធិការវត្តសាព៌ន បាននិមន្តមកដល់ជាលំដាប់ ហើយ
 និមន្តឡើងទៅលើធម្មកុដីធ្វើការវិចិត្រសាកសួរអាពាធសម្តេចព្រះធម្មលិខិត ដែលមានព្រះ
 តេជព្រះគុណព្រះញាណកោសល ញាណ-ឈុន, ព្រះពុទ្ធវង្សកៅ-ស៊ីម, ព្រះបរវ-
 សត្តា ពេជ្រ-គុល នឹងព្រះសង្ឃឯទៀតគង់អមផង ។ ឯផ្នែកគ្រហស្ថ, យើងបាន
 សង្កេតឃើញលោកយិន-វៃ ចាងហ្វាងអនុវិទ្យាល័យកម្ពុជបុត្រ, លោកវ៉ាយ-ប៊ុក ក្រុម

ការនៅពុទ្ធសាសនបណ្ឌិត្យ នឹងជាអធិបតីសមាគមមិត្តពុទ្ធកិរិយាល័យ, លោកអេង-
 សុទ្ធ ព្រះរាជសាលាលុយនក្រុងភ្នំពេញ, លោកអ៊ូ-គង់, មាស-មន, ពុត-អ៊ូ អតីតក្រុម
 ប្រឹក្សាព្រះរាជអាណាចក្រ, លោកជ័យ-មៀច, ហ្វូងឧត្តមប្រឹក្សា ចាប-ពិន នាយការិយា
 ល័យក្រុមជំនុំទំនៀមទំលាប់ខ្មែរ នឹងអស់លោកឯទៀតជាច្រើនដែលយើងសូមអភ័យ
 ទោស ដោយពុំបានរាប់នាមឲ្យសព្វគ្រប់ ។ បន្ទាប់ពីការជួបជុំបន្តិចមក, ព្រះញាណ
 កោសលមានថេរដ៏កម្រឆ្លើយលោកឈឹម-ស៊ឹម សាស្ត្រាចារ្យពុទ្ធកិរិយាល័យព្រះសុព-
 ម្រឹត ដំណាងសិស្សានុសិស្សឲ្យថ្លែងសុន្ទរកថាមួយរៀបរាប់ពីបុព្វហេតុបុណ្យនឹងព្រះ
 កត្តគណរបស់សម្តេចព្រះធម្មលិង្គ ក្នុងកណ្តាលទីប្រជុំលើធម្មកដ៍ ។ (នៅមានត)

ប្រែចាកកាសែត ហិណ្ឌូស្ថាន ថែមស៍ ដោយភិក្ខុ ឃោសានន្ទ កែសម្រួលដោយ
 ភិក្ខុវិបណ្ឌិត និស្សិតមហាវិទ្យាល័យនាលន្ទា ប្រទេសឥណ្ឌា ។

សុត្តន្តបិដក

របស់លោកប្រធានាធិបតី អនុប្រធានាធិបតី និងនាយករដ្ឋមន្ត្រី
 ប្រទេសឥណ្ឌា ។

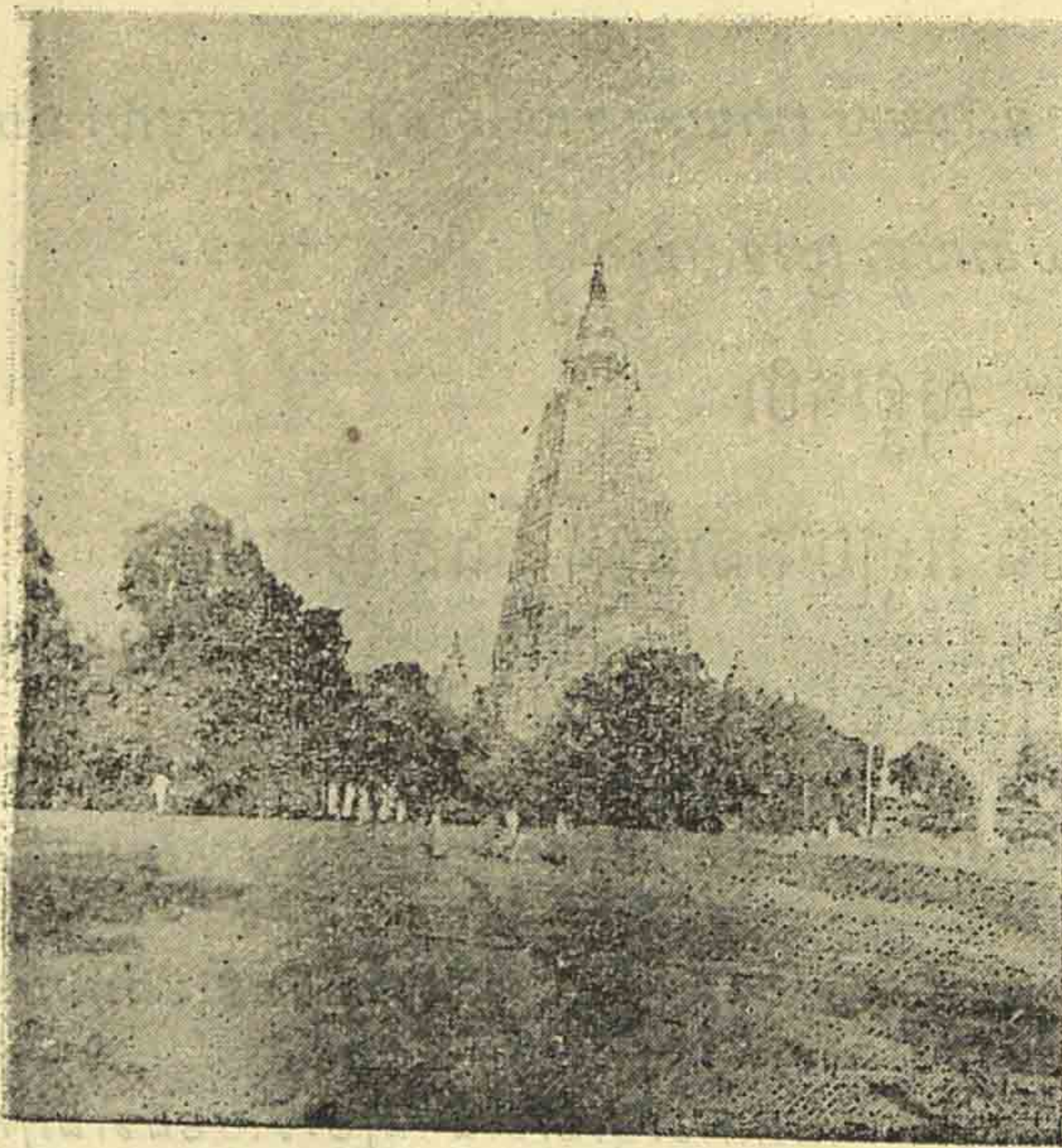
លោកប្រធានាធិបតី លោកអនុប្រធានាធិបតី នឹងលោកនាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃប្រទេស
 ឥណ្ឌាបានសំដែងសុន្ទរកថាក្នុងឧកាសបុណ្យពុទ្ធជយន្តិ ដើម្បីញ៉ាំងជនរួមជាតិរបស់
 លោកឲ្យប្រតិបត្តិតាមពុទ្ធារាម ក៏សម្រាប់ជីវភាពរាល់ថ្ងៃនៅខាងក្នុងប្រទេសនិងខាងក្រៅ
 ប្រទេសទាំងឡាយទូទៅ ។

សុន្ទរកថានេះ ដែលអាចទ្រទ្រង់នូវឧត្តមគតិរបស់ពុទ្ធជនទាំងឡាយក្នុងពិភព

លោក ប្រធានាធិបតីនឹងលោកនាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃសហភាពកម្ពុជា, លោកនាយករដ្ឋ
 មន្ត្រីប្រទេសកម្ពុជា, លក្ខី, ជប៉ុន, ចិន, លាវ, ថៃយ៍នឹងនេប៉ាល់ ទទួលរាប់រងអនុមោ
 ទនាដោយសាមនស្សចេតនា ។

កងទុក្ខកាសនោះ ទីលានរាមលីលា ដេញដូរជនដោយការពេញដោយមនុស្សជាតិគ្រប់
 សាសន៍ គ្រប់ភាសា ។ ក្លោងទ្វារឯកណ្តាលមានរូបចម្លាក់ពុទ្ធប្រវត្តិ មានចារឹកពុទ្ធ
 វចនផ្សេងៗ ព្រមទាំងមានបង្ហាញចារឹកជាអក្សរខ្មែរនាគីរីថា: “ពុទ្ធិ សរណំគច្ឆាមិ” ។

កម្មវិធីបានគាំទ្រឡើងដោយក្មេងនឹងចំរៀងលន្ទ័លន្ទ័លន្ទ័ល ដែលមហា
 បណ្ឌិតកវីឈ្មោះតាគីរបាននិពន្ធពុទ្ធប្រវត្តិ ហើយបានឲ្យឈ្មោះថា: “ហិដ្ឋរយទតមត្ត
 ប្រថវី” ; ក្មេងនេះលេងដោយ



ក្រុមសិល្បស្ថានីយវិទ្យុដេញ
 នឹងកលកត្តា ។ បន្ទាប់មក
 លោកបណ្ឌិត ម៉ែថីឡឺ-សាវ៉ន-
 គុប បានសូត្រកាព្យនិពន្ធយ៉ាង
 ពិរោះក្បោះក្បាយ ដែលលោក
 បានតែងឡើងសម្រាប់ទុក្ខកាស
 នោះ ។

លោកបណ្ឌិតរាជេន្ទ្រប្រា
 សាទ ប្រធានាធិបតីប្រទេស
 ឥណ្ឌា បានថ្លែងសុន្ទរកថា

ទិដ្ឋភាពនៃព្រះស្តុប នឹងពោធិព្រឹក្សពេលមុនពិធីបុណ្យ ។ ទី
 វាលខាងក្រោយព្រះស្តុប មានបណ្តោយប្រមាណ ២៥០ម ទទឹង
 ១០០ម ទើបពង្រាបហើយថ្មី ។

ដោយសង្ខេបថាៈ “លោកមានសេចក្តីសង្ឃឹមយ៉ាងម៉ាថា នានាប្រទេសសាកលលោក
 បានប្រមូលកម្លាំងគ្នាតែងតាំងកម្មវិធីមួយសម្រាប់ការបន្ថយការវិវត្ត; ការនេះមុខជាបានផល
 លមិនខាន” ។ រួចលោកមានប្រសាសន៍តទៅទៀតថាៈ “យើងទាំងឡាយគប្បីជឿ
 ជាក់ថា ពិតលោកទាំងមូលមុខជាអើតើ អើតក ងើបមុខសំឡឹងរកព្រះពុទ្ធសាសនានឹង
 រាជបេសកកម្មរបស់ព្រះមហាចក្រ-

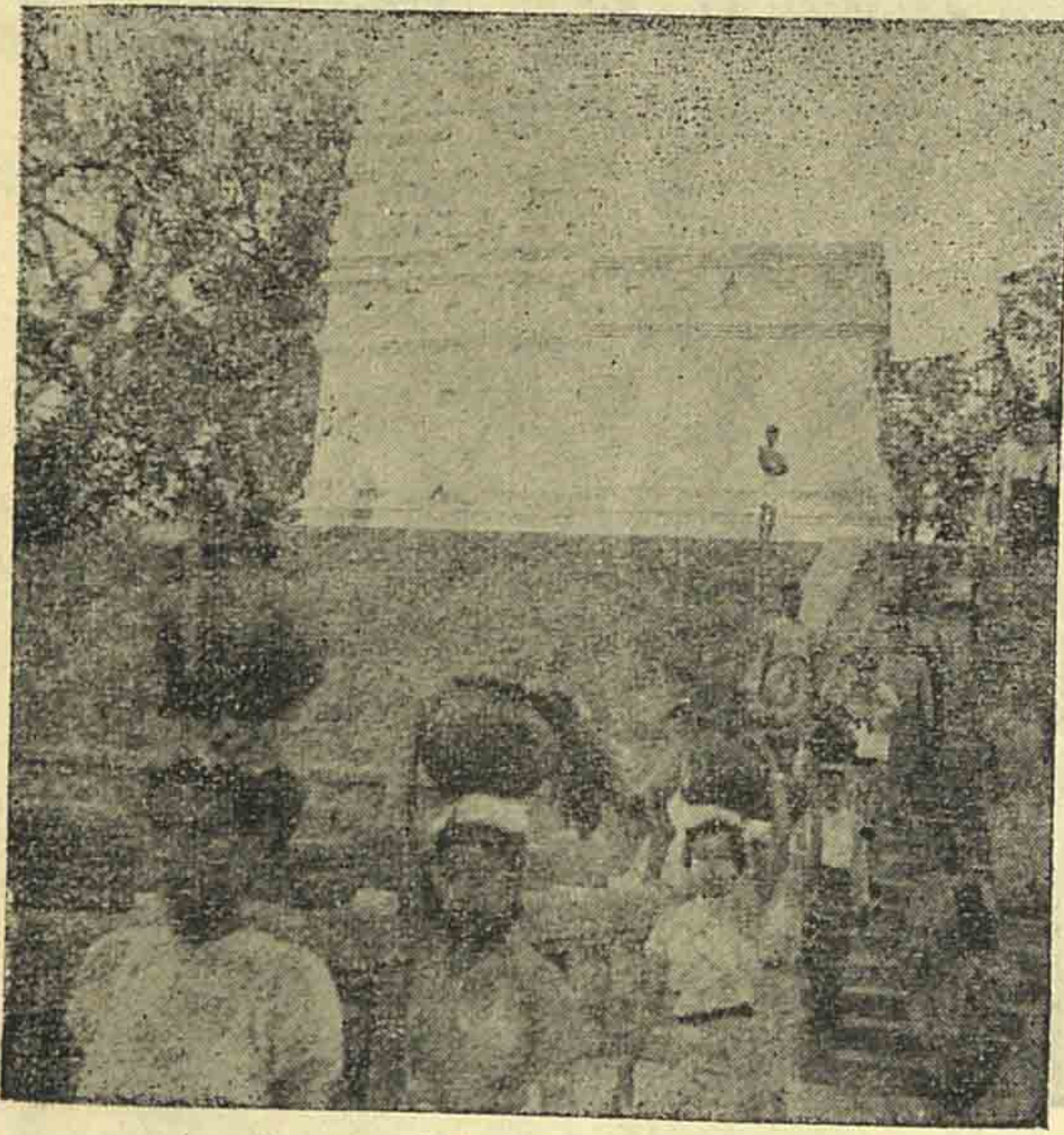
តត្រាធិរាជ ព្រះនាមធម្មាសោក
 មិនខាន; យើងទាំងឡាយគប្បី
 ប្រតិបត្តិតាម ពុទ្ធាវាទមួយ
 កន្លែងដូចតទៅនេះ “មានតែ
 អវិហិន្សក គឺការមិនបៀតបៀនមិន
 គ្របសង្កត់មិនរឹបរំជា នប្បសេចក្តី
 មេត្តាករុណាប៉ុណ្ណោះឯង ទើប
 អាចរម្ងាប់បង់នូវភ្លើងហិន្សក គឺ
 ការរលោភពានពារបាន” ។



តដោយព្រះដែលឧបាសក-ឧបាសិកាបានដឹងឆ្លើយកម្មវិធីថ្វាយ,
 លោកបណ្ឌិតនេហារនាយក គេបានប្រគេនមកព្រះសង្ឃ ហើយព្រះសង្ឃយកមកដកលំលើ
 រដ្ឋមន្ត្រីប្រទេសឥណ្ឌា បាន គេនប័ណ្ណ ។
 ថ្ងៃនោះសុត្តន្តកថាដោយសង្ខេបថាៈ គ្រហស្ថដែលនៅកកកុញពីខាងក្រោយកំពុងតែប្រគេនច្រៀត
 “ប្រទេសឥណ្ឌា” នឹងនានាប្រទេសក្នុងសាកលលោកគួរគប្បីដើរតាមមាតិកា ដែលព្រះ
 មហាបុរសឈ្មោះគោតមបានត្រាយទុកឲ្យ; គ្រាប់បែកបរមាណូមិនដែលស្ងប់ដោយ
 គ្រាប់បែកបរមាណូឡើយ; ហេតុនេះគួរយើងទាំងឡាយសមាទានយកនូវទុក្ខមគតិ

៥ប្រការដែលឥន្ទ្រ] បានតែងតាំងឡើងសម្រាប់អន្តរជាតិ យកលំនាំតាមបញ្ញាសីលរបស់
ព្រះពុទ្ធសាសនា ។

តមកទៀត លោកនេហរូ បានអំពាវនាវប្រជាករឲ្យក្រេបជញ្ជក់ នូវពុទ្ធម្មរស
ដែលលំអរដោយវិទ្យាសាស្ត្រទាន់សម័យ, ហើយមិនគប្បីជឿតាមគម្ពីររបស់លទ្ធិដែល



មានសទ្ធានឹងតែងតាំងឡើយ ។
យើងត្រូវចាំជាក់ថា ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
បានបង្កើតសេដ្ឋកិច្ច នូវការប្រ
កាន់វណ្ណៈអស់កាល ២.៥០០
ឆ្នាំមកហើយ តែការប្រកាន់
វណ្ណៈនេះនៅរស់រវើក រហូតមក
ដល់សព្វថ្ងៃនេះ ។ ប្រទេស
ឥន្ទ្រ] គប្បីមានតែវណ្ណៈមួយ គឺ
ជនជាតិឥន្ទ្រ] ឯសាកលលោក

ពេលហែរព្រះឥន្ទ្រ ពួកនាវិកាតិរិយាជាច្រើនទូលក្ខមទឹកដែល ក៏គប្បីមានតែវណ្ណៈមួយដែរ គឺ
មានផោតស្លឹកត្រីងពិលើជាសញ្ញានៃជំនួប ។ ទឹកក្នុងដែលអប់ក្រ មនុស្សជាតិទូទៅ ។
អ្នកឈ្នួលឈ្នប់ទាំងនោះគេយកទៅស្រោចគល់ពោធិព្រឹក្ស

លោកអនុប្រធានាធិបតី ដុកទីវ៉ាធីត្រីស្ទិន បានសំដែងសុន្ទរកថាដោយសង្ខេបថាៈ
“ប្រជាជាតិទាំងឡាយនឹងត្រឡប់ទៅជាមហាអំណាចបាន មិនមែនដោយមានមហា
បុរសមកកើតទេ, ក៏ប៉ុន្តែលុះណាតែ ប្រជាជនព្រមព្រៀងគ្នាទាំងអស់ប្រតិប្រតិបត្តិតាម
តម្រូវការរបស់មហាបុរស ទើបប្រជាជាតិនោះៗ ត្រឡប់ទៅជាមហាអំណាចបាន ។

បើប្រសិនណាប្រជាករស្នេហ៍ មានប្រាថ្នានឹងឲ្យប្រទេសស្នេហ៍ ត្រឡប់ទៅជាមហាអណាច ប្រជាករនេះត្រូវដើរតាមអង្គនីតិមគ្គ ដែលព្រះអរហន្តសម្មាសម្ពុទ្ធបានត្រាយទុកឲ្យ ។

២.៥០០ ឆ្នាំកន្លងមកហើយ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់បានប្រកាសលុបលាងនូវវិណ្ឌៈហារជន និងការសម្លាប់សត្វបូជាយថា, តែហាក់ដូចជាពុទ្ធប្រកាសនេះ មិនទាន់បានសម្រេចផលចប់ស្រេចនៅឡើយ ។ យើងជឿជាក់ថាប្រទេសស្នេហ៍ កំពុងតែចំរើនដុះដាលឡើង តាមលំអានមាតិកាដ៏បរិសុទ្ធរបស់ព្រះបរមគ្រូ ។

ប្រទេសស្នេហ៍ កំពុងកសាងជីវភាពថ្មីខាងក្នុងប្រទេស ព្រមទាំងបានស្ថាប័ននូវបញ្ចាសីលដែលជាទុតមគ្គនិងបរិវេសម្រាប់អន្តរជាតិ ។



លោកសង្ឃមហាយាន (ទីបេត) កាន់ទង់និងក្បាលដើរមុខគេ។
 លោកគោរពអង្គដើរមុខគេនោះ កំពុងផ្ដាំសំគាល់, បន្ទាប់ពីពួកកាន់ទង់មានអ្នកផ្ដាំត្រកិយស្ដានឹងឆាប់

បុណ្យរំលឹកព្រះពុទ្ធសាសនាគំរប់២៥០០ព្រះវិស្សនៃប្រទេសកម្ពុជា

ស្រង់ចេញពីសារព័ត៌មានកម្ពុជា (លេខ៣១៩០)

ពួកពុទ្ធសាសនិកដែលបានរស់នៅទាន់ពេលបុណ្យរំលឹកព.ស.២៥០០ ព្រះវិស្សនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធតែមានកិត្យសំណាងយ៉ាងត្រកាលក្រៃលែង ក្នុងចំណោមប្រទេស

ដែលកាន់ព្រះពុទ្ធសាសនានៅអាស៊ីទ្វីប, ប្រទេសកម្ពុជាបាននាមថាជាប្រទេសមួយមាន
 ព្រះពុទ្ធសាសនាវត្ថុទាំងឡាយជាចម្បង ។ ប្រជាពលរដ្ឋនៃប្រទេសនេះមានសទ្ធាមុតមាំ
 ណាស់ចំពោះព្រះពុទ្ធសាសនា ។

ជនជាតិខ្មែរទោះបីក្រីក្រកោតសម្បត្តិយ៉ាងណាក៏ដោយ តែងតែខិតខំបូជានិងបុណ្យ



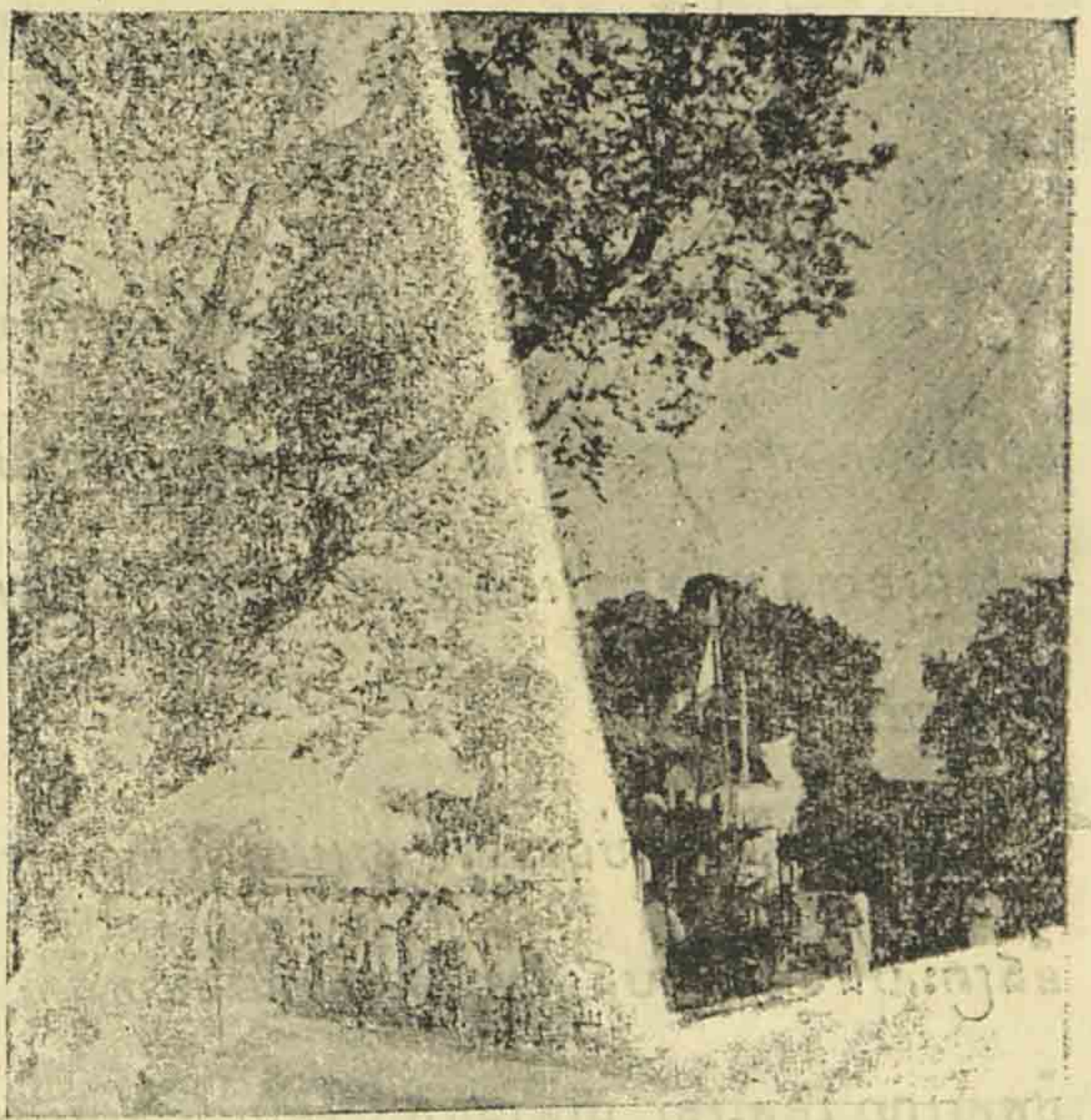
រកជាតិសាសន៍នៃមកដៀបស្មើ
 ពិបាកណាស់; ត្រង់ណោះ
 ព្រោះគេជឿជាក់ថា ធ្វើបុណ្យ
 បរិសុទ្ធិចិត្ត ហើយធ្វើបាបបាន
 ក្តៅក្រហាយ ។ មួយទៀត
 គេជឿជាពិសេសថា ព្រះ
 សមណៈគោតមបរមគ្រូ គឺព្រះ
 អង្គជាសាស្តាឯក, ព្រះអង្គ
 មានពុទ្ធប្រាជ្ញារកសាស្តាណា
 ត្រឹមស្មើពុំបានឡើយ ។

ជាពិសេស ពួកភូមាបានយកភ្លេងឆ្មារកំរើលមានតារីច្របូប រាំដំរង់
 រ្ងន់ទៅហែប្រឡងណាដែរ ។

ប្រជាជនខ្មែរផ្ដោតចិត្តដោយស្មោះស្ម័គ្រចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនេះ រកអ្វីប្រៀបពុំបាន
 ទេ ហើយគេមានតាំងវត្ថុបំណងមួយយ៉ាងមាំទៀតថា កាលបើធ្វើតាមព្រះបរមពុទ្ធា
 វាទនោះហើយ គេនឹងបានជួបសន្តិវរបទ“ផ្លូវស្ងប់យ៉ាងប្រសើរ”, តោលគឺព្រះនិព្វាន។
 សព្វថ្ងៃនេះជនជាតិកម្ពុជា, ដោយមានសទ្ធាយ៉ាងមាំចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនេះ គេក៏
 មានចិត្តមួយហ្នឹងហែងព្រះពុទ្ធាវាទរបស់ព្រះអង្គយ៉ាងក្រៃលែង, គ្រប់រូបប្រាថ្នាឲ្យព្រះពុទ្ធ

សាសនាមានអាយុវែងហួស៥.០០០ ព្រះវិស្ណុ ហើយសូមឲ្យមានវិត្តន៍យ៉ាងប្រសើរ,
 មានការលូតលាស់ដុះដាលយ៉ាងពិសេស ។ គេយល់ថា បើព្រះពុទ្ធសាសនាមានជីវិត
 រឹតលើស ៥.០០០ ព្រះវិស្ណុ គេនឹងបានអាស្រ័យជាយាននាំទៅរកកន្លែងបរិសុទ្ធស្នាត
 ក្នុងកាលដែលគេអន្តោកអន្តោល ទៅក្នុងភពឥតតូចនៃសង្សារវដ្តនេះ ។

ក្នុងវារៈដែលជិតគ្រប់
 ២.៥០០ ព្រះវិស្ណុ ប្រជាជន
 ខ្មែរទូទៅមានសេចក្តីរករាយរក
 អ្វីប្រៀបគ្មាន, គេញាប់ញាប់ក្នុង
 ជួងចិត្ត ដែលគេបានធ្វើផុត
 ទុបសគ្គនានាហើយបានរស់រាន
 មានជីវិត ទាន់ឃើញព្រះពុទ្ធ
 សាសនាក្នុងរយៈនេះ បើគេ
 ពេលតាមពុទ្ធនាយថាមិន



ងាយនរណាអាចបានជួបប្រទះ
 ដូចគេណាស់ ។ គ្រប់រូប ព្រះក្សិណព្រះស្តុបនឹងពោធិព្រឹក្ស ។
 កាលដែលធ្វើផុតគ្រោះថ្នាក់ផ្សេងៗ គេតាំងចិត្តមុតមាំជាបំផុត ថានឹងធ្វើបុណ្យធ្វើដោត
 ជ័យនៃជីវិត នឹងដោតជ័យនៃព្រះពុទ្ធសាសនាដែលបានកន្លងមកដរាបដល់គ្រប់២.៥០០
 ឆ្នាំ ហើយពុំមានទុបសគ្គណាអាចធ្វើឲ្យព្រះពុទ្ធសាសនាវិនាសទៅឡើយ ។
 ជាដោតល្អណាស់; នៅពេលថ្មីៗ នេះអាស្រ័យដោយការយកព្រះទ័យទុកដាក់នៃ

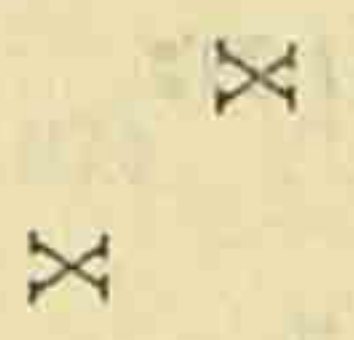
សម្តេចព្រះបាទជ័យវរ្ម័ន ជាបិតាឯករាជ្យជាតិ, ហើយជាអគ្គពុទ្ធសាសនបូតម្ត ពិធី
 ដែលប្រធាននឹងសម្ពោធនូវព្រះពុទ្ធសាសនាគំរប់ ២.៥០០ ព្រះវស្សា ក៏បានកើតឡើងសម
 តាមមរណសញ្ញាតនៃប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរទាំងស្រុង ដោយសម្តេចព្រះបាទជ័យវរ្ម័ន ទ្រង់
 មានព្រះរាជបំណងឲ្យរដ្ឋាភិបាលជួយទប់ទល់ផង ។ គេចាំបានថា សម្តេចទ្រង់ចាត់
 ឲ្យសហជីវិន ទ្រិញ-វ៉ិញ រដ្ឋលេខាធិការនៅក្រសួងធម្មការនិងយោសនាការ ព្រាងធ្វើ
 គ្រោងការដើម្បីញ៉ាំងពិធីនូវព្រះពុទ្ធសាសនានៅពេលឆ្នាំក្រោយនេះ ឲ្យបានរុងរឿងជា
 ពិសេស ។

សូមជ្រាបថាសហជីវិន ទ្រិញ-វ៉ិញ កាលទទួលព្រះបញ្ជា ក៏បានតាំងគ្រោងការ
 នឹងតាំងគណៈកម្មាធិការសំរាប់ចាត់ពិធីបុណ្យទៅដោយសេចក្តីខ្វះខាតយ៉ាងពេញទី ។
 សហជីវិនបានចាត់តម្រូវវេជ្ជនជាគណៈកម្មាធិការគួរឲ្យសង្ឃឹមបានថា នឹងមានសម្មភាព
 យ៉ាងប្រពៃ ។

គួរឲ្យកត់សំគាល់បានថា សម្តេចព្រះមហាសុមេធាធិបតីសង្ឃនាយកមហានិកាយ
 នឹងព្រះសុធម្មាធិបតីសង្ឃនាយកស្តីទីគណៈធម្មយុត្តិ ដែលមានព្រះធម្មត្រៃលោកាចារ្យ
 ចិត្តសិលោកេត-តោ ជាតំណាង ហើយទាំងពីរព្រះអង្គជាអនុប្រធានកិត្តិយសក្នុងគណៈ
 កម្មាធិការនោះ មុខជាអាចញ៉ាំងសមាជិកទាំងអស់ឲ្យចាត់ការទៅបានផល ជាទីពេញ
 ចិត្តនៃប្រជាជនដោយពិត ។ គេមានសង្ឃឹមយ៉ាងច្បាស់លាស់ថា ពិធីបុណ្យនេះ
 ប្រហែលនឹងកើតជាពិធីឧទ្យារិក ហើយពុំបាច់ទីពឹងលើថវិកាជាតិផង ដោយហេតុថា
 បុណ្យនេះ របស់ប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរទាំងអស់គ្នា ហើយជាពិធីបុណ្យមួយដ៏ត្រកាលដែល
 ពុំអាចមាននរណាបានធ្វើសូម្បីតែម្តងក្នុងជីវិតរឿងខ្លួន ។

សូមបញ្ជាក់ថាចាប់តាំងពីថ្ងៃទី១កើតដល់ថ្ងៃ ១៥ កើតខែវិសាខ ឆ្នាំ ព. ស. ២.៥០០ ត្រូវនឹងថ្ងៃទី ១៣ ឧសភា ១៩៥៧ នោះ នៅប្រាសាទអង្គរវត្តដែលជាអច្ឆរិយវត្ថុទី ៧ នៃសាកលលោក, នឹងពេញពោរទៅដោយភ្ញៀវពីគ្រប់ទិសានុទិសដែលមកមើលបុណ្យ ឆ្លងព្រះពុទ្ធសាសនា ហើយដែលនៅពេលនោះប្រាសាទអង្គរនឹងមានទេសភាពមួយ គួរឲ្យទស្សនាពុំដឹងជាយកអ្វីទៅប្រៀបធៀបបានទេ .។ ជាបន្ទាប់មកទៀត នៅព្រះ រាជធានីភ្នំពេញក៏នឹងផ្លាស់ទេសភាពដែរ ដោយហេតុនឹងមានពិធីសម្ពោធឆ្លងព្រះចេតិយ បញ្ចុះព្រះបរមសារីរកធាតុ ដែលតាំងនៅមុខស្ថានីយ៍រថភ្លើងចំនួន ៣ ថ្ងៃ បញ្ចូលទៅ ក្នុងពិធីបុណ្យឆ្លង ២.៥០០ ព្រះវិស្ណុនៃព្រះពុទ្ធសាសនានោះផង ។

សេចក្តីពិត, បុណ្យឆ្លងព្រះពុទ្ធសាសនា គំរប់ ២.៥០០ ព្រះវិស្ណុនេះគឺមានធ្វើតែ ម្តងហ្នឹង ហើយអ្នកដែលរស់នៅទាន់ ២.៥០០ ព្រះវិស្ណុដែលមិនងាយនោះ, គឺមាន ពេលម្តងហ្នឹងហើយដែលធំបំផុត ដើម្បីគោរពចំពោះព្រះពុទ្ធសាសនា ។



(នៅមានត)

ស្ថានការណ៍នៅសហភាពកូម៉ូ (ត)

នៅទីផ្សារផ្សេងគ្រប់កន្លែង មានទីក្រុងរុងរឿងជាដើមគេតែងឃើញតែងជួបប្រទះប្រជា ជនកូម៉ារៀបចំតាក់តែងទំនិញលក់ដូរ ។ ប្រជាជនបរទេស ដែលជ្រៀតជ្រែកចូលទៅនៅ អាស្រ័យប្រកបអាជីវកាតក្នុងប្រទេសនោះ គួយយល់ប្រជាជនជាតិឥណ្ឌូ ក្តី ចិនក្តីក៏មានដែរ តែថាប្រជាជនទាំងអស់នោះ ពុំអាចវាតមុខវាតអំណាចស្តាប់ដំណើរបណ្តាមុខរបរគ្រប់ យ៉ាងមានពាន់ជួរកម្ពុជាដើមរវាងប្រជាជនសញ្ជាតិកូម៉ាបានឡើយព្រោះថានៅប្រទេសកូម៉ា ប្រជាជនជាម្ចាស់ប្រទេសទាំងតូច - ធំ ទាំងមន្ត្រីទាំងរាស្ត្រ ដើរមុខប្រជាជនបរទេសដែល

ចូលទៅសំណាក់អាស្រ័យ ប្រកបអាជីវកម្មជាដរាប , គួយយ៉ាងដូចជាប្រជាជនចិននៅប្រទេសខ្មែរយើង ជាតិចិនធ្វើការរកស៊ីប្រកបមុខរបរគ្រប់យ៉ាងរត់មុខប្រជាជនជាតិខ្មែរជាដរាប គឺប្រជាជនខ្មែរដែលជាម្ចាស់របស់ប្រទេស ដើរក្រោយជាអាចិន្ត្រៃយ៍ទាំងសម្តែងអាគប្បកិរិយា ក្រទីក្រទា ក្រអឺត ក្រមេចំពោះប្រជាជនខ្មែរជាម្ចាស់ប្រទេស ហាក់ដូចជាកម្មករ (ជើងឈូលទៀតផង , ទាំងមិនសូវទទួលប្រតិបត្តិអនុវត្តទៅតាមច្បាប់សម្រាប់ប្រទេសឡើយ ព្រោះនៅគ្រប់តម្បូនផ្សារផ្សេងៗគ្នា ក្នុងយុគមិស្រុកខែត្រនៃប្រទេសខ្មែរទាំងមូល គេតែងជួបប្រទះតែសញ្ញាតិចិនជាមហាញ្ញីក , ឯប្រជាជនជាតិខ្មែរដើបមុខពុំទាន់រួចនៅឡើយ ។

១ ទៀតប្រជាជនភូមាភាគច្រើន ពេញចិត្តរកស៊ីធ្វើជំនួញគួយយ៉ាងខាងមុខរបរយន្តគេនាំគ្នាបង្កើតសមាគមច្រើនយ៉ាងណាស់ក្នុងសមាគមនីមួយៗ មានសមាជិកយ៉ាងតិច ៥០០ រូបឬ ១០០០ រូបបណ្តាសមាជិកទាំងនោះ ត្រូវចូលហ៊ុនប្រាក់កាសគ្នាខ្លះ ១០០ រូប , ២០០ រូប , ១០០០ រូបក៏មាន ។ល។ ហើយទិញរបរយន្តសម្រាប់ដឹកទំនិញ , សម្រាប់រថឈូល , តាមខែត្រ ស្រុក ក្រុង ឃុំ ភូមិ មានសញ្ញាផ្សេងៗគ្នា របរយន្តខ្លះ ជាកសិកររូបដំរីស-ក្រហម, -សេះស-ក្រហម, នាគស-ក្រហម, រូបទន្សាយ, រូបប្រកងជាដើម សុទ្ធតែប្រជាជនសញ្ញាតិភូមាទាំងអស់ ។ បណ្តាសមាគមនីមួយៗ មានគណៈកម្មការច្រើនរូប ពួកខ្លះនៅធ្វើការប្រចាំកន្លែងសមាគម, ខ្លះទៅត្រៀមចាំពិនិត្យឆែកឆេរសំបុត្រអំពីអ្នកជួលដី (អ្នកដំណើរ) ។ មុខជំនួញគ្រប់យ៉ាងដែលជាផលិតផលនៅក្នុងប្រទេសគេនោះ ស្ថិតនៅលើកណ្តាប់ដៃនៃសមាគមជាតិគេទាំងអស់ ។ ឯសញ្ញាតិជនដទៃ មិនអាចដេញជើង ឬជ្រៀតជ្រែកមុខមាត់បានឡើយ ។ ចុះហេតុ

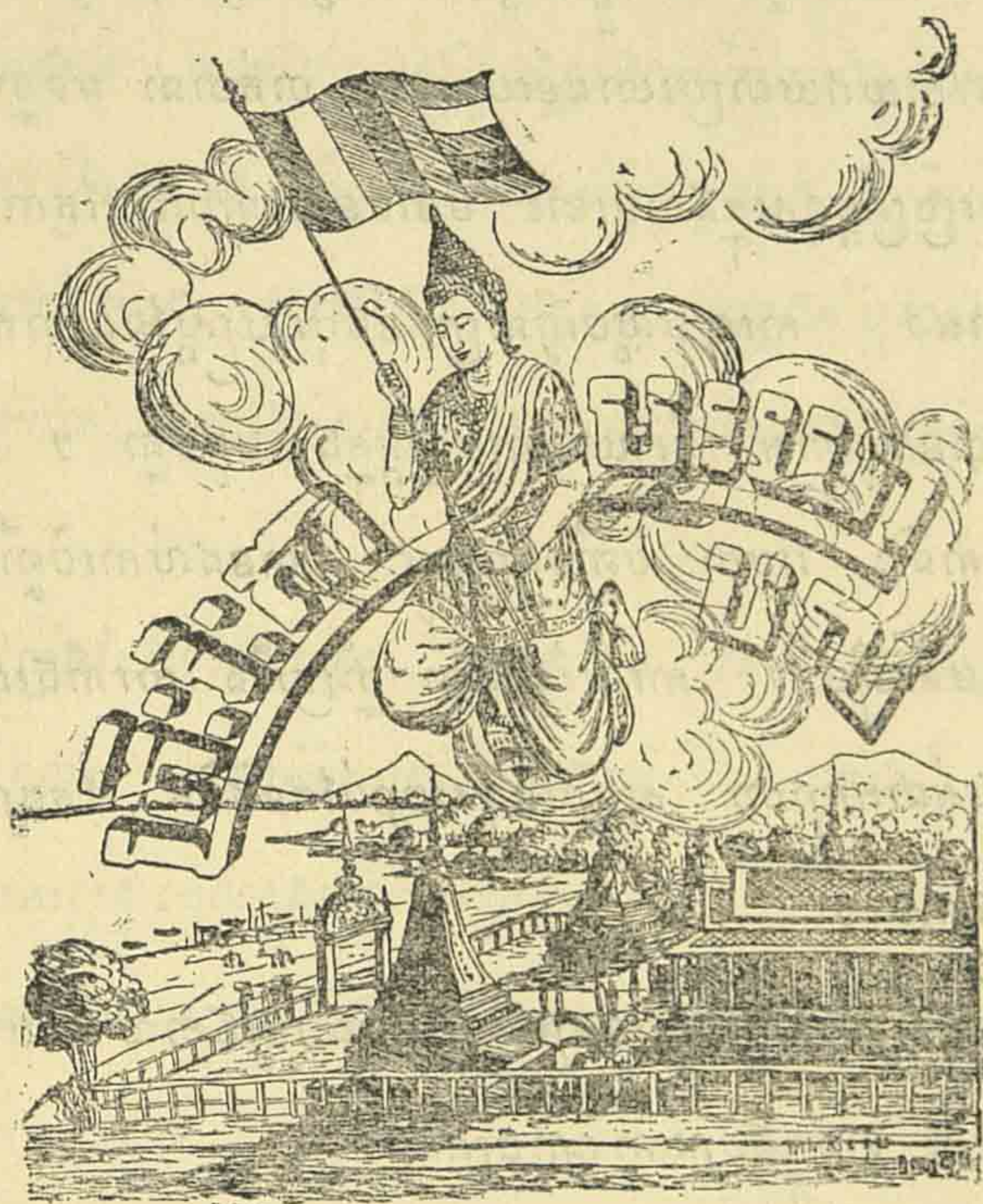
ដូចបានជាសមាគមគេ មានជំហររឹងប៉ឹងម្ល៉េះ ? កាលបើគេបង្កើតឡើងបានហើយ មិនអាចរលំរលាយទៅវិញតើដោយហេតុអ្វី ? ។ ឆ្លើយថាបានជាដូច្នោះ មកពីសមាជិក ដែលចូលហ៊ុនគ្នាធ្វើការ យកចិត្តទុកដាក់ក្នុងកិច្ចការ សន្តានចិត្តត្រង់មិនបំបាត់តាន ឬស្មើបរវាងគ្នា ទោះបីសមាជិកទាំងនោះមានសមត្ថភាពខុសៗគ្នា យ៉ាងណា ក៏ដោយ ។ តាមការណ៍ពិតឲ្យឈ្មោះថាប្រជាជនជាតិគេ គឺគេរាប់អានគ្នាណាស់មិន សូវមាក់ងាយគ្នា មិនបៀតបៀនគ្នាទេទាំងចេះរក្សាចិត្តថ្លៃមត្តាទៅវិញទៅមកផង ។ ទោះបីមានការថ្នាំថ្នាក់ ដោយឧបសគ្គអ្វីនមួយៗក្តី គេប្រើអាការអត់ធ្មត់ ការអត់ សង្កត់ដោយច្រើន មិនបណ្តោយឲ្យឧបសគ្គនោះៗរីកធំទៅជាដុំកំភួនឡើយ ។

៥- អំពីគ្រឿងប្រដាប់ប្រើប្រាស់៖ ប្រជាជនកម្ពុជាប្រកាន់ខ្ជាប់នូវទំនៀមទម្លាប់ ជានិច្ចនូវ ចំពោះវត្ថុប្រើប្រាស់គ្រប់យ៉ាង ដូចជាសំលៀកបំពាក់សម្រាប់បុរស ឬ សំលៀកបំពាក់សម្រាប់ស្ត្រី ទោះបីក្មេង-ចាស់កម្លោះក្រមុំក៏ដោយក៏ដូចគ្នាទាំងអស់ គឺ សំលៀកបំពាក់សម្រាប់បុរសទោះបីអ្នកនោះ មានភ្នាក់ងារជាពាជការក្តី ជាបណ្តាញស្រ្តីក្តី ត្រូវប្រើតែបែបមួយខុសគ្នាពីពណ៌និងវត្ថុដែលថ្លៃថោកជាងគ្នាប៉ុណ្ណោះ មិនប្រើសំពត់ពណ៌ ខ្មៅជាជាច្រើន ។ ចំណែកខាងបុរសពាក់អាវបំពង់កខុប ស្បែកសារុង ពាក់កន្ទឹម ដែលត្បាញដោយគ្រឿងស្រូវ ពាសដោយក្រណាត់សំពត់ពណ៌ផ្សេងៗ មានពណ៌ លឿង-ក្រហមនិងពណ៌ផ្កាឈូក ពណ៌ផ្កាត្រកៀតជាដើមប៉ុណ្ណោះ ទោះបីនៅក្នុងប្រទេស របស់ខ្លួនក្តី ធ្វើដំណើរទៅកាន់នានាប្រទេសក្តីក៏ប្រើទៅតាមធម្មតា ។ ឯកន្ទឹមនោះ មានបន្តោងក្រណាត់បន្តិចសំយុងចុះទៅខាងស្តាំហាក់ដូចជាត្រចៀក (របៀបនេះមិន ដឹងជាមានសញ្ញាដូចម្តេចតុំបានដឹងដោយជាក់ច្បាស់) ។

ចំណែកស្រីឯទៀតសោត ក៏ប្រើសំលៀកបំពាក់តែបែបមួយដែរ គឺពាក់អាវពណ៌
 ផ្សេងៗ មានសាច់ស្បែកដែលមានទ្រនាប់ (អៀម) ខាងក្នុងជាដរាប ។ ឯសំពត់
 ទៀតសោតគេនិយមប្រើសំពត់សំឡេង ពណ៌ផ្សេងៗ ជាសំពត់ត្បាញលាយចម្រុះក៏មាន
 ត្បាញលាតប្រដាប់ដោយពុម្ពផ្កាក៏មាន ។ ឯការស្លៀកសំពត់ទៀតសោត ច្រើនប្រើសំពត់
 ២ ជាន់សំពត់ជាន់ទី ១ មានសាច់ក្រាស , សំពត់ជាន់ទី ២ មានសាច់ស្បែក ។

ម្យ៉ាងទៀត ប្រជាជនទាំងអស់ និយមប្រើយាមត្បាញអាយដែលប្រជាជនជាតិ
 គេធ្វើនៅប្រទេសកូម៉ូ ទោះបីបុរសក្តីស្ត្រីក៏គ្មាន ក្រមុំ-ក្មេងចាស់ក្តី ក៏និយមប្រើតែ
 បែបមួយ សម្រាប់ដាក់ប្រដាប់ប្រជាធ្វើដំណើរតាមផ្លូវ, ដំហោចទៅសូម្បីពួកនិស្សិត
 សាលាទោះបីថ្នាក់ណាក៏ដោយ អនុលោមប្រើតែបែបមួយ ដូចជាប្រជាជនប្រទេស
 ខ្លះៗ ដែលនិយមប្រើហិបស្សកប្បកាតាបដែលមានធុនផ្សេងៗដែរ ។ ប្រជាជនទាំង
 អស់មិននិយមប្រើកាតាបជាជាច្រើន ព្រោះគេយល់ឃើញថាកាតាបជារបស់បរទេស
 នឹងជាវត្ថុមានតម្លៃច្រើនផង , ដោយយល់ថាវត្ថុទាំងអស់នោះ ពុំទាន់កើតមានក្នុងប្រទេស
 គេផង , ។ ឯសំលៀកបំពាក់ទៀតសោតទោះបីពួកជាងអ្នកកាត់ដេរចេះក្រឡែឡែមាន
 បែបផែន ឡែមានស្ទើរឡែតតាមកាលទេសៈសម័យលោកនិយមយ៉ាងណាក៏ដោយ
 ក៏ប្រជាជនទាំងនោះមិននិយមប្រើទាំងមូលទៀតក៏ដូចគ្នា ស្រេចហើយនូវសារុនអាវកខ្វប
 នឹងក៏និយមប្រើបណ្តោះ ។

៦- គ្រឿងស្អាតស្អាងគ្រោងកាយ៖ នៅសហភាពកូម៉ូណ៍ប្រជាជនភាគច្រើនណាស់
 ដែលមិននិយមប្រើម្សៅ ទឹកអប់ , ក្រមុំ ថ្នាំលាបលនក្រចក , ទោះបីវត្ថុទាំងនោះមាន
 ម៉ាក . ធុនយ៉ាងណាក៏ដោយចុះ ក៏គេមិននិយមប្រើ ។ (នៅមាន ត)



ពុទ្ធសាសនៈ(ត)

ន័យនេះបើគិតពីចារណាឲ្យច្បាស់លាស់ទៅថាៈ ទេវតាមិនមែនឲ្យយើងសម្លាប់
 សត្វយកទៅប្រជាដូច្នោះទេ ។ ចំណែកការបរិភោគសាច់សត្វ ក៏ជាធម្មតារបស់មនុស្ស
 ដែលព្រះអង្គទ្រង់ជ្រាបថាៈ លំបាកលើកលែងបានណាស់ ទើបទ្រង់បញ្ជាថាៈ មិន
 មែនឲ្យសម្លាប់ដោយដៃខ្លួនឯងប៉ុណ្ណោះ មិនមែនទ្រង់ហាមថាៈ មិនឲ្យបរិភោគសាច់
 សត្វនោះទេ ។

ការធានាប្រាប់ដូច្នេះ ដូចជាអ្នកទទួលរបស់បញ្ញា ឬអ្នករក្សាទ្រព្យសម្បត្តិរបស់

បុគ្គលដទៃ ហើយយកទ្រព្យនោះទៅចាយវាយប្រើប្រាស់ខ្លួនឯង; ការធ្វើប្រាក់នឹងធន
 ប័ត្របូមឬធ្វើគ្រឿងសចាយបន្លំ, ការល្បងល្បងលោមឲ្យគេចូលទុនធ្វើការផ្សេងៗ, ហើយ
 យកប្រាក់នោះទៅចាយវាយជាប្រយោជន៍របស់ខ្លួន ចាត់ថាជា អទិទានាន ។

ចំណែកការប្រព្រឹត្តខុសក្នុងកាមនោះ មិនមែនសំដៅចំពោះតែការធ្វើអាក្រក់នឹងប្តី
 ប្រពន្ធអ្នកដទៃនោះទេ ការលបលួចធ្វើអាក្រក់នឹងបុរសស្រ្តីដែលមាតាបិតា ឬអ្នកគ្រប់
 គ្រងនៅមិនទាន់បានអនុញ្ញាត ក៏ឈ្មោះថាប្រព្រឹត្តក្នុងកាមដូចគ្នា ។

៥- សម្មាសាវៈ ប្រែថា: ចិត្តមជ្ឈិមត្រូវ បានដល់ការចិត្តមជ្ឈិមត្រូវក្នុងផ្លូវ
 សុចរិតនឹងត្រូវតាមទំនៀម ។ ការលក់ដូរសុភ ថ្នាំស្រវឹង ការតាំងរោងបនស្រីពាស្យា
 ការសម្លាប់សត្វលក់ជាកក្កហា សូម្បីមិនខុសច្បាប់ផែនដីពិត , តែច្បាប់សាសនាចាត់
 ថាជាមិច្ឆាសាវៈទាំងអស់ ។

ឯការលក់មនុស្សនឹងការតាំងបនឲ្យមនុស្សលេងល្បងក្នុង ។ល។ ជាផ្លូវខុសទាំង
 ក្នុង ព្រះពុទ្ធសាសនា ទាំងក្នុងច្បាប់អាណាចក្រ ។

៦- សម្មាវាយាមៈ ព្យាយាមត្រូវ ; បានដល់ការព្យាយាមក្នុងផ្លូវញ៉ាំងកុសលធម៌
 ឲ្យកើតឡើងឲ្យចំរើនឡើង នឹងការញ៉ាំងបាបធម៌មិនឲ្យកើតឡើងគឺថាឲ្យសាបសូនទៅ ។
 ក្នុងសន្តានចិត្តយើងគ្រប់គ្នា រមែងមានទាំងកុសលធម៌ទាំងបាបធម៌ច្បាប់ច្រើនខ្លះ , ជា
 នាទីរបស់យើងគ្រប់គ្នាដែលព្យាយាមប្រកាន់មាំក្នុងកុសល ដែលយើងមានហើយឲ្យតាំង
 នៅបិតថេរ ឬឲ្យចំរើនឡើង ហើយគួរកាត់បន្ថយបាបធម៌ឲ្យអស់ទៅជាលំដាប់ កុំបង្ក
 បង្កើតបាបធម៌ឲ្យកើតឡើង ។

៧- សម្មាសតិ សេចក្តីរលឹកត្រូវ បានដល់ការរលឹកធ្វើឲ្យស្ងប់រាគៈ, ទោសៈ,

មោហៈ, នឹងការរលឹកមិនធ្វើឲ្យកើត រាគៈ ទោសៈ មោហៈ ។ រាគៈនោះយ៉ាងគ្រាត
 គ្រាតបំផុត គឺតាមរាគៈ បានដល់សេចក្តីប្រាថ្នាដោយអំណាចនៃកិលេសកាម; មាន
 រាគៈដែលល្អិតទៅទៀតយ៉ាង ក៏ចាត់ថាជារបស់មិនល្អចិត្ត គឺរូបរាគៈ បានដល់
 សេចក្តីជាប់ចិត្តនៅក្នុងរូបធម៌ ដូចជាជាប់ក្នុងបុគ្គលរូបខ្លះឬក្នុងភស្តុភារណាមួយ; ម្យ៉ាង
 ទៀតហៅថា អរូបរាគៈ បានដល់ការជាប់ចិត្តក្នុងអរូបធម៌ដូចជាពេញចិត្តក្នុងសុខវេទនា
 ជាដើម ។

ទោសៈ ច្រើនតែប្រែដោយខ្លីថា “ ក្រោធ ” តែបើតាមពិតក្រោធជាចំណែក
 មួយនៃទោសៈប៉ុណ្ណោះ សេចក្តីគិតប្រទូសវាយគ្រប់ស្ថាន ដូចជា ឥច្ឆា, ព្យាបាទ
 អាឃាត ទាំងនេះសង្រួមចូលក្នុងទោសៈទាំងអស់ ។

មោហៈ បានដល់សេចក្តីវង្វេង ដូចជាមនុស្សដែលវង្វេងនឹងតង់ផុលមិនដឹងដល់
 កាលជាដើម ។

៨. សម្មាសមាធិ តាំងចិត្តត្រូវបានដល់ការការពារនាសង្កត់ចិត្តឲ្យចុះស៊ប់ក្នុងផ្លូវ
 ប្រាថ្នាតិចក្នុងផ្លូវបំណងល្អដល់បុគ្គលដទៃ នឹងក្នុងផ្លូវធ្វើឲ្យសាបសូន្យសេចក្តីវង្វេង,
 ធ្វើចិត្តឲ្យនឹងតែម្យ៉ាង តែនៅមិនទាន់ចុះស៊ប់ដោយពិតៗ ហៅថាឧបចារសមាធិ, គឺ
 សមាធិគ្រាន់តែជាគណៈៗ; កាលណាធ្វើចិត្តឲ្យនឹងស្ងប់ស្ងាត់បានហើយ ទើបឈ្មោះ
 ថា អប្បនាសមាធិ គឺសមាធិដ៏ល្អិតស្អាត ។

អរិយសច្ច៤ប្រការនេះឯង ជាធម៌ដែលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់របស់យើងបានត្រាសដឹង
 ឈ្មោះថា ព្រះអង្គបានចាក់ធ្លុះអនុត្តរសម្មាសមោធិញ្ញាណ គឺបញ្ញាក្រឡេកមើលឃើញ
 សេចក្តីពិតយ៉ាងសំខាន់៤ប្រការ រកបុគ្គលដទៃប្រៀបមិនបាន ជាធម៌ដែលមិនមាន

បុគ្គលណាមួយ បានឃើញមុនព្រះអង្គឡើយ ។

១ ដែលយើងទាំងឡាយគួរដឹងនូវព្រះគុណរបស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នោះគឺ ព្រះអង្គបានត្រាស់ដឹងធម៌វិសេសហើយ ព្រះអង្គមិនមែនលាក់លៀមទុកសម្រាប់ចំពោះ តែព្រះអង្គឯងប៉ុណ្ណោះទេ, ដោយអំណាចព្រះមហាក្សត្រណាដ៏ធំឲ្យលាយប្រៀបដូចទេវ សមុទ្រដ៏ធំ ដែលគេរកកោះត្រើយឬច្រាំងគ្មានដូច្នោះ ។ ព្រះអង្គទ្រង់បានប្រកាស ប្រៀនប្រដៅប្រាប់ពន្យល់ធម៌វិសេសនោះដល់វេនយុទ្ធិករដោយមិនរើសមុខ ដូចជា ប្រទានសម្បត្តិដ៏ប្រសើរបំផុតជាងកោតសម្បត្តិទាំងពួងទុកឲ្យបិតានៅក្នុងលោក ជាគ្រឿង ឃុំគ្រងលោក នឹងប្រលោមចិត្តមនុស្សនិករគ្រប់ប្រភេទជាសាធារណៈប្រយោជន៍ រក ប្រយោជន៍ដទៃប្រៀបគ្មាន ។

ចំណែកយើងគ្រប់គ្នា ដែលជាអ្នកប្រកាន់ខ្ជាប់ជាពុទ្ធសាសនិក គួរជាអ្នក ប្រកបដោយកតពាក្យវេទី កាលបើដឹងថាៈ ព្រះពុទ្ធអង្គទ្រង់មានទេវការគុណដល់ យើងគ្រប់គ្នាហើយ គួរតាំងចិត្តតបស្ម័នសងព្រះគុណ ដោយតាំងចិត្តប្រព្រឹត្តតាមព្រះ បរមពុទ្ធវាច ដោយពេញសតិបញ្ញានឹងសេចក្តីអង្គអាច ។ (នៅមានត)

សេចក្តីរាយការណ៍អំពីការប្រជុំនៃគណៈកម្មាធិការ
ទីប្រឹក្សាពុទ្ធគយា ថ្ងៃទី ១៩ មីនា ១៩៥៦ (ត)

លើកទី ៤ កាលពីថ្ងៃទី ១៩-៦-៥៥, លើកទី ៥ កាលពីថ្ងៃទី ៩ ធ្នូ ៥៥ នឹង ពេលនេះជាលើកទី ៦ ។

ដោយគណៈកម្មាធិការយល់ថា មិនអាចនឹងចាត់ចែងរៀបចំទីស្ថានពុទ្ធគយាតែ

ម្នាក់ឯងបាន ទើបកាលពី គ.ស. ១៩៥៥ រដ្ឋាភិបាលពិហារបានផ្ដើមចាត់ចែងជាវ
យកទីដីទុកសម្រាប់បូជនីយដ្ឋានមានទំហំច្រើនជាង ៤៤ ហិកតារគឺ៖

ក- ទីដីទំនេរគ្មានផ្ទះសំបែងដែលជាលានព្រះមហាចេតីយ ទាំងទីដីដែលមានផ្ទះ
គ្រឹះស្ថានមិនជាទីគួរទស្សនា ហើយត្រូវជួសជុលឡើងវិញ ;

ខ- ផ្តល់ទឹកថ្លៃប្រជាជនដែលតម្រូវឲ្យរើថយចេញពីកន្លែងដើម;

គ- សាងសង់ផ្ទះសំណាក់ថ្មី ៗ ល ៗ

ឃ- ធ្វើកិច្ចសន្យាជួលដីដ៏សមគួរឲ្យរដ្ឋាភិបាលបរទេស ។ ទីដីដ៏ធំទូលាយដែល
បានមកនេះ មានតម្លៃប្រមាណ២០០.០០០រូបិយ ។ រដ្ឋាភិបាលមានអំណាចត្រួតត្រា
លើទឹកថ្លៃវត្តខាងនៃពុទ្ធស្ថានទាំងអស់ ។

ក្នុងខែមេសា ១៩៥៥ រដ្ឋាភិបាលបានតម្រូវឲ្យគណៈកម្មាធិការចាត់ការរៀបចំធ្វើពិធី
បុណ្យពុទ្ធជយន្តិ (ពិសាខបូជា) សម្រាប់ គ.ស. ១៩៥៦ ។ គណៈកម្មាធិការនេះបាន
ទៅនិព្វានដល់ទឹកថ្លៃជាពុទ្ធគយា, រាជគ្រឹះនឹងលន្តាខែឧសភា ១៩៥៥ ។ កាជួសជុល
តុបតែងទីព្រះមហាចេតីយពុទ្ធគយាអស់តម្លៃមិនតិចជាង ៤០០.០០០ រូបិយ គឺការចំណាយ
គ្រាន់ប៉ុណ្ណឹងអស់ចំនួន ១០០,០០០ រូបិយ នឹងគ្រាខាងក្រោយមកអស់ ៣០០.០០០ រូបិយ ។
មានកិច្ចការចាំបាច់ដទៃទៀតដែលត្រូវធ្វើនៅទីពុទ្ធគយា នឹងទីក្បែរខាងដែលនឹងអស់
តម្លៃប្រហែល ៨០០.០០០ រូបិយ ។ មានគណៈកម្មាធិការអ្នកជំនាញការមួយទៀត
ប្រកបដោយសមាជិកខ្លះនៃគណៈកម្មាធិការ ព្រះមហាចេតីយពុទ្ធគយានឹងអ្នកជំនាញ
ការខាងបច្ចេកទេសជាមាជិក បានត្រូវតែងតាំងឡើងដើម្បីជាជំនួយដល់គណៈកម្មាធិការ

ព្រះមហាចេតិយ ។ តាមសេចក្តីស្នើសុំ នៃគណៈកម្មាធិការទាំងពីរនេះ រដ្ឋាភិបាល
នៃប្រទេសឥណ្ឌូបានសម្រេចឲ្យប្រាក់ចំនួន ៣០០.០០០ រូបិយ ។

ចំណែកទាំងរដ្ឋាភិបាលពិហារចំនួន ១០០.០០០ រូបិយ សម្រាប់បដិសន្ធិរណ៍កិច្ច
នៃព្រះមហាចេតិយនឹងទីជុំវិញ ។ គណៈកម្មាធិការទាំងនេះបានរៀបចំទីស្ថានពុទ្ធគយា
នឹងទីជិតតំបន់គយា (ក្រៅពីពុទ្ធគយា) ។

តាមគ្រោងការដែលត្រូវចាត់ចែងទីកន្លែងទាំងនេះត្រូវមានការចំណាយដូចនិវេទនៈ
តទៅនេះ៖

និវេទនៈ “ ក ” ចំពោះព្រះមហាចេតិយពុទ្ធគយារួមតម្លៃទាំងអស់ ៤០០.០០០
រូបិយ ។

និវេទនៈ “ ខ ” ចំពោះកិច្ចការរៀបចំដទៃៗក្នុងទីពុទ្ធគយា រួមតម្លៃទាំងអស់
១.៦៧៦.០០០ រូបិយ ។

និវេទនៈ “ គ ” ចំពោះកិច្ចការដដែលៗទៀតក្នុងតំបន់គយា រួមតម្លៃទាំងអស់
៤៩៩.៨០០ រូបិយ ។

គណៈកម្មាធិការមិនអាចនឹងរៀបរាប់អំពីកិច្ចការទាំងនេះដោយសព្វគ្រប់បានព្រោះនៅ
កំពុងធ្វើ ប៉ុន្តែសង្ឃឹមថានឹងបានហើយស្រេចសព្វគ្រប់ទាំងអស់នៅចុងខែឧសភាមុខ
នេះ ។ ប្រសិនបើពុំបានជំនួញអំពីរដ្ឋាភិបាលឥណ្ឌូនឹងរដ្ឋាភិបាលនៃរដ្ឋពិហារទាំងទាំង
ហិរញ្ញវត្ថុទាំងបច្ចេកទេសកិច្ចការទាំងនេះក៏ពុំមានរូបរាងប្រាកដឡើយដោយពិត ។
ឯការរៀបចំសម្រាប់ផ្តល់សេចក្តីសុខស្រួលបូជនីយេសកដែលនឹងមកកាន់ពុទ្ធស្ថានពុទ្ធគ-
យាក្នុងឆ្នាំនេះ ក៏មុខជានឹងបានសម្រេចក្នុងរាងឆាប់ៗនេះដែរ ។ល។

បន្ទាប់អំពីសេចក្តីរាយការណ៍នេះ លោកអនុប្រធានាធិបតីនៃប្រទេសឥណ្ឌូបាន
ចាប់ថ្ងៃសេចក្តីចំពោះគណៈកម្មាធិការ ។

នៅខាងដើមលោកបណ្ឌិតរាជគ្រីសាន បានបញ្ជាក់អំពីការប្រជុំនេះដែលជាការ
រួមរួមនៃអ្នកកាន់សាសនាព្រះពុទ្ធនឹងសាសនាហិណ្ឌូក៏ដូចជាមួយគ្នា ហើយបានល្អឆ័យ
ពន្យល់អំពីពាក្យប្រៀនប្រដៅនៃសាសនាទាំងឡាយ ដែលសុទ្ធតែមានគោលបំណងដឹក
នាំឲ្យមានការរួមរួមបែបនេះឯង ។ លោកពោលថា៖ ពុទ្ធគយាជាទីពឹងស្នូលនៃគ្រប់សាសនា
ទាំងអស់ គប្បីជាទីប្រជុំប្រកបដោយមិត្តភាពបែបនេះជាដំរើបរៀងទៅ ។ លោកពោល
ថាយើងទាំងអស់សព្វថ្ងៃរស់នៅក្នុងពិភពលោកប្រកបដោយអនិច្ចតាធម៌ ពេលនេះជាការ
គួរដល់ប្រជាជាតិទាំងអស់ដែលគប្បីក្រោកឡើង ហើយបែរមុខឆ្ពោះទៅរកសច្ចៈធម៌ ។
ពេលវេលាតែងធ្វើជាម្ចាស់នៃយើងរាល់គ្នា យើងត្រូវក្រោកឡើងឈប់នៅក្រោមអំ-
ណាចពេលវេលាតទៅទៀត គឺថាកុំឲ្យពេលវេលាកន្លងទៅទេ ហើយត្រូវដើរតាម
ផ្លូវដែលគ្មានពេលវេលា, គ្មានលក្ខខណ្ឌ, ដែលមិនច្របូកច្របល់ ផ្លូវទៅកាន់ព្រះនិព្វាន
ដែលជាស្ថានប្រកបដោយជ័យជំនះលើពេលវេលា ។ លោកបានថ្លែងបន្តទៅទៀតថា
ទីស្ថានទាំងឡាយមានពុទ្ធគយាជាដើម មិនមែនបានទៅជាទីពឹងស្នូល ដោយសារអច្ច-
រិយបុរសទាំងនោះឯង ។

លោកអនុប្រធានាធិបតីមានសង្ឃឹមថា អ្នកទាំងអស់គ្នានឹងអាចប្រតិបត្តិយ៉ាងម៉ត់ចត់
តាមពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ព្រះសម្តេចបរមគ្រូ ប៉ុន្តែលោកបានរំលឹកថា យើងត្រូវសំអាត
ខ្លួនយើងឲ្យបានបរិសុទ្ធជាមុន ព្រោះពាក្យដែលគ្រាន់តែពោលថា ។

របបនិយមន័យវិក្យាភាសាអង់គ្លេស (៣)

Common mistake (កំហុសស្រាលៗ)

1- Wrong use (ការប្រើខុស) of «both» in negative sentence

(ក្នុងប្រយោគបដិសេធ) instead of (ជំនួសពាក្យ) «neither»

Don't say: BOTH of them did not go to school.

Say: NEITHER of them went to school.

(បណ្តាអ្នកទាំងពីរ គ្មានអ្នកណាមួយទៅសាលារៀនសោះ)

But the word «both» must be used in Affirmative (ប្រយោគអត្ថាប្បិករណ៍)

Say: BOTH of them went to school.

(អ្នកទាំងពីរ បានទៅសាលារៀនហើយ)

2- Wrong use of word «also» or «too» in negative sentence instead of (ជំនួស) «either»

Don't say: John has not come ALSO (OR TOO)

Say: John has not come EITHER

(ចន ក៏មិនបានមកដែរ)

3- Wrong use of «and» in negative sentence instead of «OR»

Don't say: He did not speak loudly AND clearly.

Say: He did not speak loudly OR clearly.

(គាត់មិនបានពោលឲ្យខ្លាំងៗ ឬច្បាស់ៗ ឡើយ)

But we can regularly use «and» in Affirmative.

Say: He spoke loudly and clearly.

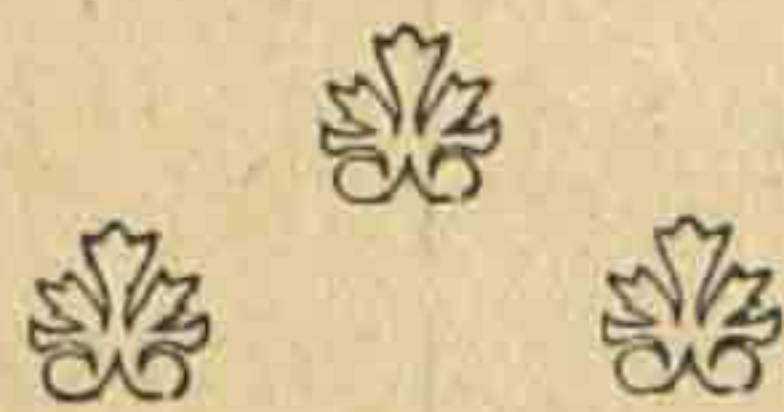
(គាត់និយាយឮៗ ហើយច្បាស់ៗ ផង)

4- វិធីប្រើពាក្យ «How do you do?» នឹង How are you?»; ពាក្យ
 ពាក្យប្រយោគនេះប្រើផ្សេងគ្នា; កាលបើគេសួរថា «How do you do?» មិនត្រូវ
 ឆ្លើយដោយពាក្យដទៃទេ, ត្រូវតបថា «How do you do?» ដដែល ។ ពាក្យ
 «How do you do?» នេះប្រៀបប៉ាន់នឹងពាក្យខ្មែរថា «សួស្តី! ឬជំរាបសួរ!» កាល
 បើគេពោលថា «សួស្តី!» យើងក៏ត្រូវតបថា «សួស្តី!» ដូចគ្នាដែរ ។

តែបើគេសួរថា «How are you?», ត្រូវឆ្លើយតាមសភាពតំរាបរបស់ខ្លួនសុទ្ធ ឬ
 ទុក្ខ, ព្រោះពាក្យ «How are you?» ជាពាក្យសួរចង់ដឹងសុខទុក្ខ, ដូចពាក្យខ្មែរថា
 «លោកសុខសប្បាយទេឬ?» ។ បើយើងសុខសប្បាយ ត្រូវតបទៅវិញថា «O am
 quite welle. Thank you. And you?», គេច្រើនឆ្លើយ ហើយសួរតបទៅវិញ
 ដូច្នេះ ។ បើមិនសប្បាយ មានរោគយ៉ាងណាត្រូវតបយ៉ាងនោះ ។

Here ends the first lesson (ចប់សជ្ឈាយនៈទី ១ តែត្រឹមប៉ុណ្ណោះ ។

(មហាវិរៈបណ្ឌិត អាំ - សួន ហៅ ហម វិទ្យាស្ថាននាលត្វា ប្រទេសអឺរ៉ុប))



LESSON TWO

I- To break down;

(to stop functioning; -said generally of motors and similarly mechanical objects.)

I- Our car **BROKE DOWN** on the road, and we had to tow it to a garage.

NOTE= garage

2- The elevator (= lift) **BROKE DOWN**, and we had to Walk up to the tenth floor.

NOTE= ពាក្យ " elevator "

II- To turn up;

(I- to abandon; 2- to look for; 3- to discover; 4- to arrive.)

I- He made some effort to restore peace, but failing to do so, at length he **TURNED IT UP**.
(នៅមានត)

សង្ខេបយន្ត: ទី ២

មិនធ្វើការ; មិនដើរ; ខូច ;

ប្រើនិយាយចំពោះគ្រឿងយន្ត នឹងវត្ថុ
ដែលប្រៀបបានដោយគ្រឿងយន្ត ;

រថយន្តយើងខូចនៅកណ្តាលផ្លូវ ហើយ
ត្រូវយើងអ្នកវាយកទៅឯយានដ្ឋាន
(កន្លែងជួសជុលកែរថយន្ត)

មានអត្ថន័យពីរយ៉ាង គឺកន្លែងចតរថ
យន្តឬរោងជួសជុល-កែរថយន្ត ។

ឧទាហរណ៍ (ដំណើរទឹកក្រក) ខូច
ហើយ យើងត្រូវដើរឡើងទៅដល់ថ្នាក់
(ជាន់) ទី ១០ ។

ប្រើប្រាស់ដោយជនជាតិអាមេរិកាំង ;
អង់គ្លេសប្រើពាក្យ " lift ", ប្រែ
ដូចគ្នា ។

១- លះបង់ ; ២- រកមើល ; ៣- ជួប
ប្រទះ ; ៤- ទៅដល់, មកដល់ ;

គាត់បានធ្វើនូវសេចក្តីព្យាយាមខ្លះ
ដើម្បីកសាងសន្តិភាព, ប៉ុន្តែធ្វើពុំសម្រេច
ដូច្នេះ, នៅទីបំផុតគាត់លះបង់ព្យាយាម

រឿងតុក្កតាធ្វើពីទង្គិណ្ឌី (ត)

ព្រះមហាក្សត្រមានព្រះបន្ទូលថាៈ “ ឧស្វា, ឯងកុំខ្លាចអី! ។ យើងចាត់ឲ្យជីក
អន្ទង់ជ្រៅជុំវិញល្វែងដែលព្រះនាងទៅហើយ ព្រះនាងទុក្ខវិនិច្ឆ័យអាចចៀសវាងនូវអន្តរាយ
គ្រោះថ្នាក់បាន ។ នៅលើជញ្ជាំង, ពីលើអន្ទង់, យើងដាក់ទាហានឲ្យយាមល្បាត
យប់ថ្ងៃហាមប្រាមកុំឲ្យព្រះរាជនិក្ខេបចូលមកដល់ទីនេះ ។ យើងនឹងប្រគល់ឲ្យព្រះនាង
ទុក្ខវិនិច្ឆ័យទាសីម្នាក់គេហើយច្នៃផង ហើយស្វាគមន៍ជាបុត្រចិញ្ចឹមព្រះរាជនិក្ខេបអ្នក
មើលការថែទាំស្រីទាំងពីររូប ។

ស្វាក៏ក្រាបបង្គំទូលព្រះមហាក្សត្រថាៈ

—“ មហា រាជ, បើដូចនេះទូលបង្គំសូមទ្រង់ព្រះរាជានុញ្ញាតទៅអញ្ជើញព្រះមាតាមក
នៅទីនេះ ” ។

ព្រះមហាក្សត្រទ្រង់មានព្រះរាជទង្គ័រឲ្យហៅលោកនាយករដ្ឋមន្ត្រី ហើយទ្រង់
ត្រាស់បង្គាប់ថាៈ

“ លោកនាយក, ចាត់ចែងឲ្យគេរចនាព្រមទាំងតុបតែងឲ្យសមរម្យនូវល្វែងដែល
គ្មានអ្នកណា នៅក្នុងព្រះបរមរាជវាំង ។

លោកនាយកបានចាត់កម្មករជាមួយម៉ឺននាក់ឲ្យជួសជុលល្វែង ដែលទុកសម្រាប់
ថ្វាយព្រះនាងទុក្ខវិនិច្ឆ័យតែមួយថ្ងៃក៏ហើយស្រេច ។

ហើយព្រះនាងទុក្ខវិនិច្ឆ័យទ្រង់ព្រះពស្ត្រសារីថ្មី, បោះចោលនូវព្រះពស្ត្រកន្លះចាស់, ទ្រង់
ចាកចេញពីខ្ទមទ្រុឌទ្រោមតម្រង់ទៅកាន់ល្វែងមួយនៃព្រះបរមរាជវាំង ដែលព្រះនាងគង់
នៅតាំងពីថ្ងៃនោះមក ។

ហើយម្តងនេះទៀត, ដូចជាអតីតកាល, ព្រះនាងទុក្ខរ៉ានីទ្រង់ជំនឿលើព្រះនែនមាស
 ហើយទ្រង់សោយតែព្រះក្រយាតម្កល់នឹងសុវណ្ណភាជន៍ព្រះនាងទ្រង់អាចចែកទានទៅពួក
 អ្នកក្រីក្រលំបាក ហើយនឹងបូជាទូទៅព្រះរាជទ្រព្យតាមព្រះទ័យទៅពួកអ្នកកំសត់ទុគ្គតិ;
 នៅក្នុងព្រះបរមរាជវាំង គេច្រៀងសរសើរនូវកិតសំណាងនៃព្រះនាងទុក្ខរ៉ានី, ហើយក្នុង
 ភូមិនិមួយ ៗ គេសំដែងអាកប្បកិរិយាគោរពចំពោះព្រះនាមរបស់នាង, ហើយនៅក្នុង
 ព្រះរាជអាណាចក្រទាំងមូលគេចាត់ធ្វើវិធីបុណ្យជាទូទៅ ដើម្បីព្រះកិត្តិយស ចំពោះ
 ព្រះនាង ។

X^X
X X

យាយអាប

តាំងពីព្រះនាងទុក្ខរ៉ានីទ្រង់វិលត្រឡប់មកកាន់ព្រះបរមរាជវាំងវិញ, ព្រះរាជនិក្ខេប
 សុខរ៉ានីទ្រង់មានព្រះទ័យទោមនស្សជាខ្លាំងដូចជាភ្លើងឆេះកេលរាលពាលពេញព្រះអង្គ ។
 មានមួយថ្ងៃ, ព្រះនាងទ្រង់ខ្វល់ពន់ពេកទ្រង់ចាត់ឲ្យហៅកល្យាណមិត្តន៍ របស់ព្រះនាងគឺ
 យាយអាបប្រញាប់ប្រញាល់មកជួបនឹងព្រះនាង ។

ព្រះរាជនិក្ខេបទ្រង់មានបន្ទូលថា:

—“ ម្តេចទៅយាយឯងសុខសប្បាយជាទេ? ចូរយាយខិតជិតមក, យាយអញ្ជើញ
 អង្គុយជិតខ្ញុំ...” ។

យាយអាបអង្គុយជិតព្រះរាជនិក្ខេបហើយទូលសួរព្រះនាងថា:

“ ព្រះនាង, ហេតុម្តេចក៏ទ្រង់ត្រាស់បង្គាប់ឲ្យហៅខ្ញុំម្ចាស់? ព្រះក៏ត្រូវទ្រង់ទុកព្រួយ
 ជាអនេក ខ្ញុំម្ចាស់បានឃើញទឹកព្រះនេត្រចេញពីព្រះចក្ខុនាង... ។ តើព្រះនាងទ្រ

មានការអ្វី ? ” ។

ព្រះរាជនីទ្រង់មានបន្ទូលតបមកយាយអាចារ្យថា :

“ គ្មានអ្វីទេ, យាយ, ក្នុងព្រះកិត្តិនាមនៃមេឃនឹងដី, គ្មានអ្វីទេ...មានតែទុក្ខវិន័យ,
ជាបច្ចាមិត្តនៃរបស់ខ្ញុំវិលត្រឡប់មកកាន់ព្រះបរមរាជវាំងវិញហើយ ។ វាស្ងៀកសំពត់
សារីមាស, វាមកនៅក្នុងល្វែងម្ខាងនៃព្រះបរមរាជវាំង; វាត្រឡប់មកកាន់ឋាននូវថ្មីជាព្រះ
ស្នមឯកនៃព្រះមហាក្សត្រដូចដើមហើយ! ទុក្ខវិន័យ, មេស្នមយាចកវាចន៍សោយរាជ្យក្នុងព្រះ
បរមរាជវាំង, ហើយវាចង់ឲ្យខ្ញុំ, ព្រះរាជនីសុខៈ, បាត់នាមបាត់ឈ្មោះពីទីនេះ!... ។

“ ឧយាយជាទីស្រឡាញ់ខ្ញុំអើយ, កាលណាខ្ញុំគិតពីរឿងនេះ, ភ្លើងគឺទោសៈឆេះពេល
ពលសព្វសព្វឆ្នាំខ្ញុំ; កាលណាខ្ញុំពិណាទាត់រឿងនោះ សេចក្តីសង្ឃឹមខ្ញុំក៏ផុតរលុតអស់;
ខ្ញុំចង់ស្លាប់, ល្អជាងនេះ! ចូរយាយឲ្យស្រឡាតបមកខ្ញុំ... ។ បច្ចាមិត្តនៃរបស់ខ្ញុំដែលខ្ញុំ
ស្អប់ខ្ពើមពន់ពេក, ទៅជាព្រះមហាក្សត្រទ្រង់សព្វព្រះរាជហឫទ័យស្រឡាញ់វា គោរពវា!
ទេ, មិនសមទេ, ខ្ញុំមិនអាចទទួលនូវ... ។

យាយអាចារ្យពោលថា :

— “ គួរឲ្យខ្មាសណាស់ នាងមិត្តនីខ្ញុំ! មិនត្រូវបញ្ចេញព្រះវាចាបែបនេះពីបបូរមាត់
ក្រហមឆ្មៅសោះ! មិនត្រូវគិតដូចនេះទេ! ម្តេចក៏នាងចង់លេបថ្នាំពុល? តែឥឡូវទុក្ខវិន័យ
ជាព្រះស្នមឯកព្រះមហាក្សត្រ, ស្តេចវាទៅជាស្នមយាចកវាចន៍តំបន់វាំងហើយ ។ តែ
នាងស្ថិតនៅជាដរាបព្រះរាជនីសុខៈ(ស្នមវិន័យ) ។

ជំនួយប្រាជ្ញ (ត)

កុមារជ័យ ឱ ! ព្រះអង្គអើយ ! ទូលព្រះបង្គំមិនដឹងជាទៅទីពឹងអ្នកណា ក្រៅពីព្រះអង្គ
ទៀតទេ ការដែលទ្រង់បណ្តេញទូលព្រះបង្គំយ៉ាងនេះ ទុកដូចជាទ្រង់បណ្តាច់នូវខ្សែ
ពិណយ៉ាងពីរោះរបស់ព្រះអង្គចោលចេញ ដោយទ្រង់យកអ្នកដេញជាប្រមាណ ។ នេះ
ជាហេតុទំនាំឲ្យទូលព្រះបង្គំស្តាយហើយស្តាយទៀត មិនចេះអស់មិនចេះហើយ ។ សំ
ឡេងពិណយ៉ាងពីរោះនោះមិនមែនមានប្រយោជន៍ដល់ពិណទេ គឺមានប្រយោជន៍ដល់
ជាងអ្នកធ្វើពិណ ដល់ម្ចាស់ពិណ និងដល់អ្នកដេញពិណទេតើ គ្រាន់តែអ្នកដេញពិណ
នោះធ្វើមិនឲ្យពីរោះ ហេតុអ្វីក៏ទ្រង់បណ្តាច់ខ្សែពិណចោល ។ ឯទូលព្រះបង្គំក្រោម
ល្អងធូលីព្រះបាទនេះទុកដូចជាពិណមួយរបស់ព្រះអង្គដែរ ។ សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស
ជួយទូលព្រះបង្គំផង ។ កុមារជ័យយំហើយក្រាបបង្គំទូលបណ្តើរទាំងទឹកភ្នែកហូរហៀរ
សស្រាក់ ។

ព្រះមហាក្សត្រទ្រង់ទេតឃើញកុមារជ័យមានសភាពដូច្នោះទ្រង់មានព្រះរាជហឫទ័យ
អាណិតកុមារជ័យពន់ពេក តែទ្រង់មានព្រះបន្ទូលមិនឲ្យដឹងព្រះទ័យថា នែ ! អាជ័យ !
អាងកុំមាត់ច្រើនពេក អប្បកត្រចៀកអញណាស់ ត្រូវចេញពីព័ន្ធអញឲ្យឆាប់ទៅ តែ
ទំនេរតទៅទៀតអញនឹងយកទោសអាងឥឡូវ ។ ចេញទៅ ។ ។ ។ ។

X X X

កុមារជ័យក្រាបបង្គំព្រះមហាក្សត្រទាំងទឹកភ្នែក ហើយដើរសំដៅទៅមាត់ទ្វារឆ្ពោះ
ទៅកាន់ផ្ទះរបស់ខ្លួន ។

ពួកសេវាកាមាត្យទាំងឡាយដែលនៅខាងក្រៅព្រះបរមរាជវាំង លុះឃើញកុមារ
ជ័យដើរចេញមក មានមុខក្រៀមក្រំដូច្នោះ ក៏ស្រដៀងទៅកាន់កុមារជ័យថា មើចអាង !

ជឿអញទេ ! អញថា «កុំបំបែកខ្លួន កុំទំនើងអាជ្ញា» ឥឡូវឃើញទេ ! អាងងអស់បានចូល
មកកាន់ព្រះបរមរាជវាំងទៀតហើយ ។

កុមារជ័យ មិនអីទេលោក ! ខ្ញុំទៅតែមួយពេលនេះទេ ! ថ្ងៃស្អែកព្រះករុណាជា
អម្ចាស់ជីវិតលើត្បូង ទ្រង់នឹងមានព្រះបន្ទូលឲ្យខ្ញុំចូលមកវិញដដែល ។

កុមារជ័យ - សូមលោកអញ្ជើញចាំមើលទៅម៉ែ ! បើថាមិនមែន ។

ពួកអាមាត្យ - អើ ! អញយកក្បិតជូនទេលក្ខិតចាំមើលហើយថ្ងៃស្អែកនេះ ។

ចំណែកខាងព្រះមហាក្សត្រអង្គនេះ តែងមានតាបស ៤ អង្គចូលមកទទួលចង្ហាន់
ជាការព្រឹក មិនដែលដាច់ឡើយ ។

ព្រឹកឡើងកុមារជ័យមកអង្គុយសំរាកនៅក្បែររោងទ្វារព្រះបរមរាជវាំង ។ មិនយូរ
ប៉ុន្មានតាបសទាំង ៤ អង្គនោះនិមន្តមកដល់

កុមារជ័យមានទឹកភ្នែកហូរសស្រាក់ក្រាបថ្វាយបង្គំតាបសទាំង ៤ នោះ ហើយពោល
ថា ឧ ! លោកម្ចាស់អើយ ! ក្បាលលោកម្ចាស់រលីង ។ ដូចក្រប៉េះគូបខ្ញុំព្រះករុណា មិនគួរ
នឹងចូលព្រះបរមរាជវាំងបានសោះ , ត្រឡប់ជាចូលបាន ។ ក្បាលអាជ័យខ្ញុំព្រះករុណា
សក់ញាតិអង្គាដី ឡើងស្រគាំ ។ ដូចសក់សារិកាទៅជាអត់ពូជរាំងមិនបាន ។ នេះហៅថា
ជាបាបអាជ័យខ្ញុំព្រះករុណា បុណ្យក្បាលលោកម្ចាស់ ។

តាបសឮហើយនឹកខ្លួនក្នុងចិត្តឥតចេញស្តី ចូលទៅកាន់សំណាក់ព្រះមហាក្សត្រ
ហើយក្រាបទូលថា បពិត្រមហារាជ ! អាជ័យវាថាក្បាលអាត្មាកាតរលីង ។ ដូចក្រប៉េះគូបវា
ត្រឡប់ទៅជាចូលរាំងបាន ។

រឿងនេះអាត្មាកាតមិនសប្បាយចិត្តសោះ សូមមហារាជកាត់សេចក្តីឲ្យអាត្មាកាតផង

មើល ។

ព្រះមហាក្សត្រទ្រង់ព្រះសណ្តាប់តាបសហើយ ទ្រង់ត្រាស់ឲ្យអាមាត្យទៅហៅ
កុមារជ័យចូលមកគាល់ ដើម្បីទ្រង់នឹងសួរហេតុភេទ ដោយផ្ទាល់ព្រះទុស្ត ។

អាមាត្យបានទៅហៅកុមារជ័យមកដល់ហើយ ព្រះមហាក្សត្រទ្រង់មានព្រះបន្ទូល
សួរថា នែ ! អាជ័យ ! ហេតុអ្វីក៏អាងនិពោលប្រៀបធៀបប្រកេសតាបស ថាដូចជាក្រ-
បេះគូបអាងនី ។

កុមារជ័យ — សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាប្រោស ! ទូលព្រះបង្គំថាមែន តែទូលព្រះបង្គំមិន
មែនថាដោយបន្ទុះបង្គាប់លោកទេ គឺថាដោយសេចក្តីសរសើរបុណ្យរបស់លោក ។

ព្រះមហាក្សត្រ — ចុះអាងនិពោលថាដូចម្តេចខ្លះ បានជាថាពោលសរសើរទៅវិញ ។

កុមារជ័យ — ទូលព្រះបង្គំថាយ៉ាងនេះ៖

ឧ ! លោកម្ចាស់អើយ ! ក្បាលលោកម្ចាស់រលីង ។ ដូចក្របេះគូបខ្ញុំព្រះករុណា
មិនគួរនឹងចូលព្រះបរមរាជវាំងបានសោះត្រឡប់ជាចូលបាន ។ ក្បាលអាជ័យខ្ញុំព្រះករុណា
មានសក់រួញអង្គាដ៏ឡើងស្រគាំៗដូចសក់សាវិកា ទៅជាអត់ពូលរាំងមិនបាន ។ នេះ
ហៅចំជាបាបក្បាលអាជ័យខ្ញុំព្រះករុណា បុណ្យក្បាលលោកម្ចាស់ ។ (នៅមានត)

ប្រវត្តិក្មេងកំព្រា (តបប៉)

គេឃើញពិធីអាពាហ៍ពិពាហ៍មួយយ៉ាងទ ឡើយនៅគេហស្ថាននាវិជន-សារឿន ដែល
ធ្វើឡើងក្រោមការដឹកនាំនៃលោកដង្ហែប្រសើរ ។ គួរស្វាមីភរិយានេះក៏បានរួមរក្សសុខ
ទុកជាមួយគ្នាដោយសុវត្ថិភាពគ្មានហេតុអ្វីដែលនាំឲ្យផុលរមាស់ដល់ជីវិតារបស់អ្នកទាំង
ពីរឡើយ, សេចក្តីសុខនៃគ្រួសារថ្មីនេះជាដំណើរមួយដែលយើងគួរកត់សំគាល់បានថាជា

អំពើកុសលដោយកម្រ

១១ ៣១ ៦១ កន្លងផុតទៅហើយរាជរដ្ឋាភិបាលបានចាប់ផ្តើមចាត់ការរៀបចំការ
 រៀបរយក្នុងរដ្ឋដែលសព្វថ្ងៃនេះកំពុងតែមានមនុស្សចូលមកនាំបះបោរ ដោយដុំ ដោយ
 អន្ទើរ ហើយដែរទាំងដើរឬនាំកាប់សម្លាប់អ្នកស្រុករឹបជាប់នៃយកកោតសម្បត្តិរបស់ប្រជា
 ពលរដ្ឋដែលជាអំពើយុទ្ធសាស្ត្រនាំសេចក្តីក្តៅក្រហាយដល់ប្រជាជនក្នុងស្រុកភូមិមួយៗ
 តាមពិតជនទុច្ចរិតនេះមិនមែនជាជនឯណាទេគឺក្រុមរបស់នាយវិទ្យានោះឯង ដែលតាំង
 ពីនាយថយចេញផុតទៅ ក្រុមនោះក៏ក្លាយទៅជាពួកចោរដើររឹបជាប់នៃយកកោតសម្បត្តិ
 របស់អ្នកស្រុកតែម្តង ដែលមាននាយក្នុងជាមេដឹកនាំក្នុងក្រុមនោះ

រាជការបានចាត់កងរក្សាខែត្រ ជាច្រើននាក់ឲ្យទៅចាំឈូបស្តីបការនឹងកំទេចពួក
 នេះចោល ។

ចំណែកនាយវិទ្យានឹងនាងនារីវិញ ដែលបានភៀសខ្លួនចេញផុតមកហើយ ក៏ខំ
 លាក់ខ្លួនបំបាំងអាត្មាធ្វើចំការដំណាំមួយនៅកោះទន្សាយ ដើម្បីទុកជារបរចិត្តមជ្ឈវិគ
 ដោយចាំពេលនឹងមានឱកាសហុចឲ្យក៏នឹងចូលខ្លួនមកសង្កេតជាតិវិញ ។

ក្រុមរបស់នាយវិទ្យាក៏ត្រូវគ្រោះថ្នាក់ជាខ្លាំង ដោយកងរាជការខែត្រចេះតែដេញ
 តាមប្រកិតជាប់ជានិច្ច មិនយូរប៉ុន្មានក៏ពួកនោះបានរត់មកជ្រកនៅលើកោះទន្សាយដែរ

កាលបើកងរក្សាខែត្របានដឹងច្បាស់ក្នុងរឿងនេះ ហើយគេក៏បានចាត់តាំងមួយកងធំ
 ចូលហុំលាមព័ទ្ធលើកោះនោះ មិនយូរប៉ុន្មានពួកចោរដែលមាននាយក្នុងជាមេក៏ត្រូវរាជ
 ការចាប់បានទាំងអស់គ្នា ចំណែកនាយវិទ្យានឹងនាងនារីសោតដោយខ្លួនបានមកពិនិត្យ
 យកសុខនៅទីនេះដែរ ក៏ត្រូវគេចាប់ហើយចោទប្រកាន់ថា អ្នកបានចូលដៃជួញដូរនិងជា
 មួយគ្នា ទុកបង្ខំឲ្យដោះដូចម្តេចក៏ដោយ ក៏ត្រូវតែខ្លួនទទួលកំហុសនោះដែរ ដោយ

ហេតុថាខ្លួនធ្លាប់ជាមេនៃក្រុមនេះពីអតីតមកផង ហើយផ្នែករាជការក៏ពុំបានដឹងហេតុ
ការខាងក្នុងនៃក្រុមនោះដែរ

ក្នុងការចាប់ក្រុមចោរនេះ រាជការបានយកខ្លួនទាំងអស់គ្នាទៅឃុំទុកនៅមន្ទីរពន្ធ-
នាគារធំ ឯរាជធានីភ្នំពេញដើម្បីចាំស៊ើបសួរពិនិត្យរកហេតុការណ៍តទៅទៀត ។

នៅក្នុងគេហស្ថានរបស់លោកសំណាង គេឃើញមានការជ្រុលច្របល់ផ្នែកធម្មតា
ដោយមានក្រុមព្រះនគរទុរយោត្តិបុត្រ ហាក់ដូចជាខ្វះមនុស្សក្នុងផ្ទះនេះរត់ចេញ ។
ក្រោយនេះបន្តិចសំណាងក៏ត្រូវក្រុមព្រះនគរទុរយោត្តិបុត្រទៅ ដោយមិនដឹងជាមានហេតុ
អ្វីក្នុងដំណើរនេះ ទោះបីអ្នកស្រីធន - សារឿនប្រឹងអង្វរនឹងសួរយ៉ាងណាក៏ដោយគេក៏មិន
អាចទទួលស្តាប់ពាក្យនោះបានឡើយ គេគ្រាន់តែឆ្លើយឡើងថា “ កុំឲ្យគេចាប់នាងឯង
យកទៅទៀតផងនោះក៏ជាការប្រសើរណាស់ទៅហើយ នាងដឹងដែរមនុស្សដែលមាន
ចិត្តជាចោរហើយចូលមកបន្ទុះសំនៅជាមួយនឹងមនុស្សស្មោះត្រង់ តើអនាគតនឹងបានឲ្យ
ដល់នាងរបៀបណាទៅវិញ ? ”

អ្នកស្រីសំណាងហៅធន - សារឿន មានការឡើងធ្ងល់នឹងសំដីនេះខ្លាំងណាស់
ដោយប្តីខ្លួនមិនដែលប្រព្រឹត្តអំពើថាគាត់បលាមកត្រង់ណាមួយសោះ តើពេលនោះ
ម្តេចក៏ក្លាយទៅជារបៀបនេះទៅវិញ នឹងជាបញ្ហាបែបណា នាងគិតមិនលេច

៦ ខែកន្លងមកទៀតហើយក៏ពុំឃើញបានលទ្ធផលអ្វីពីរឿងដែលសំណាងត្រូវចោទ
នោះសោះ គេគ្រាន់តែយកទៅឃុំទុកចោលប៉ុណ្ណោះ

ខែទី ៧ បានចូលមកដល់ហើយ ។ នៅចំពោះមុខតុលាការគេឃើញមានសំណាង
លោកដង្ហែប្រសើរ អ្នកស្រីធន - សារឿន ភ្នាក់ងារកងរក្សាខែត្រពុរ រូប នាយវិន័យនាង
នារីនឹងនាយក្នុង ដែលចាំឆ្លើយសំណួររបស់តុលាការ

តុលា ការចាប់សួរលោក ឯងឆ្លើយប្រសើរឲ្យរៀបរាប់ពីប្រវត្តិសំណាង តាំងតែពីដើមដល់
 ចុង ដែលមានទាក់ទងលើហេតុកេរ្តិ៍ដូចម្តេចខ្លះ ?

សួរសំណាងពីរឿងនាយវិន័យភ្នំសុខបាត

សួរអង្គស្រីធន-សារឿនឲ្យរៀបរាប់តាមរឿងដែលខ្លួនបានជួបនឹងសំណាង

សួរកងរក្សាខែត្រពាណាជក្រមនៃកងក្រុងពេលជាមួយគ្នា

សួរនាយវិន័យដែលបានជួបសំណាង

សួរនាងនារីដែលរត់ទៅតាមនាយវិន័យ

ទីបំផុតសួរនាយកង

ចំណែកនាយកងបានឆ្លើយហូរហែតាមរឿងទាំងរស់ តែខ្លួនដែលមានគំនិតខ្លះនឹង
 សំណាង ក៏បានឆ្លើយដាក់កំហុសរឿងចោរកម្មថាមានសំណាងជាអ្នកជួយផ្តល់សម្ភារៈ
 នឹងស្បៀងអាហារសព្វយ៉ាងដល់ខ្លួន តែការឆ្លើយនេះគ្មានធ្វើជាភស្តុតាងម៉ាក្នុងរឿងចោរ
 កម្មនោះទេ

វិនិច្ឆ័យសេចក្តីចំពោះមុខ

ក្រោយពីតុលាការបានពិនិត្យពិចារណា រកហេតុខុសត្រូវហើយ ក៏បានវិនិច្ឆ័យ

ដូចតទៅ

១. សំណាងមិនមានហេតុកេរ្តិ៍ដែលគួរនឹងឲ្យតុលាការចោទប្រកាន់បានថាជា
 មនុស្សផ្សំគំនិតនឹងពពួកឡើយ តែត្រូវទទួលបង់អត្បថដោយមិនបានជម្ងឺចិត្តក្នុងរយៈ
 ពេលយុំឃាំងគ្នានកំហុស ដោយតុលាការបានទម្លាក់ទោសនេះទៅលើនាយកងវិញ
២. នាយវិន័យ ឲ្យសិទ្ធិនៅក្រៅការយុំឃាំងតែត្រូវតុលាការក្បែរទោសទុកក្នុងរយៈ
 ពេល ៥ ឆ្នាំ បើមិនបះពានលើអំពើដូចគ្នាប៉ុន្មានមកពីមុនទេ នោះនឹងត្រូវផុតការចោទ

ប្រកាន់របស់តុលាការពិពោលនោះទៅ

៣- នាយកដ្ឋានត្រូវទទួលបានសេចក្តីសម្រេច ដោយប្រព្រឹត្តិអំពីចោទកម្មដើរ
សង្កត់សង្កិនបំផ្លាញអ្នកស្រុក ឲ្យពួកបទដោយមានអាវុធដើររឹបជាន់យកសម្បត្តិប្រជា
ជនគ្រប់និគមជនបទ ត្រូវជាប់ពន្ធតុលាការជាបទឧក្រិដ្ឋទី១ ជាក់គុត២០ឆ្នាំ បង្ខំឲ្យ
ធ្វើការគ្មានត្រាប្រណី ។

ក្នុងពេលដែលសំណាងបានរួចខ្លួនដូចដើមវិញហើយ អ្នកក៏បានពិចារណាតាម
រឿងហេតុផាល់ខ្លួនអ្នកតាំងពីដើមរហូតដល់ចប់ ទីបំផុតអ្នកក៏ត្រូវលះបង់គេហស្ថាន កោត
សម្បត្តិ ភរិយានឹងបុត្រប្រុសមួយដែលទើបនឹងប្រសូត្របាន ៣ ខែ ។

អ្នកស្រីធន-សារឿនក៏មិនបានហាមឃាត់ ក្នុងដំណើរសាងកសិកម្មរបស់ប្តីនាងឡើយ
ទីបំផុតនាងក៏បានបំបួសប្តីរបស់នាងឲ្យបានជាភិក្ខុមួយរូបក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ។

៦ ខែក្រោយមកទៀត គេក៏ឃើញអ្នកស្រីធន-សារឿន ស្ងៀកសព្វកំស រក្សា
សិទ្ធិបទ ១០ ដូចជាសាមណេរមួយរូបដែរ មុននឹងនាងលះបង់ដើម្បីសេចក្តីសុខសម្រាប់
ជីវិតនាងទៅអនាគត អ្នកស្រីធន-សារឿន បានចំណាយសម្បត្តិទ្រព្យទាំងប៉ុន្មានឲ្យទៅ
ជាទានអស់រយៈវេលា ៧ ថ្ងៃ នៅសល់ប៉ុន្មានក៏គ្រគល់ទាំងផ្ទះសំណល់នៃកោតទ្រព្យ
នឹងបុត្រប្រុសសំឡាញ់របស់នាងមួយឲ្យនាយវិន្តា នឹងនាងនារី ទទួលរក្សានឹងចិញ្ចឹម
បីបាច់តទៅ ។

សេចក្តីក្នុងសព្វយ៉ាងនឹងវិនាសទៅបាន ក៏ដោយអាស្រ័យការលះបង់ ។

បឋម



រោងចក្រស៊ីម៉ង់

នៅភ្នំពេញ